

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299  
Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: Apartado n.º 11  
San Agustín 7

AÑO LXI.—Número 18.453

Sábado 11 de marzo de 1961

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

## CONSEJO DE MINISTROS

# Don Andrés Marín Martín, nombrado delegado provincial del Ministerio de la Vivienda en Toledo

### Bonificaciones arancelarias a las importaciones de trigo que realice la Comisaría General de Abastecimientos

### Proyecto de Ley sobre modificación del artículo 85 del Estatuto de Clases Pasivas

### Convocatoria de elecciones para procuradores en Cortes en representación de las Diputaciones y Mancomunidades Interinsulares

Madrid, 11.—En el Ministerio de Información y Turismo se facilitó esta madrugada la siguiente referencia de lo tratado en el Consejo de ministros celebrado en el día de ayer, bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado:

**Presidencia del Gobierno.**—Informe sobre la coyuntura económica. Decreto por el que se aprueba el presupuesto ordinario de la provincia de Sáhara para el ejercicio económico de 1961. Recursos de agravios. Expedientes de trámite.

**Asuntos Exteriores.**—Informe general sobre política exterior. Propuesta de ratificación del convenio sobre procedimiento civil de 1 de marzo de 1954. Concesión de beneplácito a varios jefes de misión extranjera. Asuntos de trámite.

**Justicia.**—Decretos de personal. Expedientes de extradición, indulto y libertad condicional. Información sobre asuntos del departamento.

**Ejército.**—Decreto por el que se asciende, con ocasión de vacante, al empleo de general de brigada de Ingenieros, al coronel de dicha Arma don Joaquín González Vidaurreta. Decreto por el que se asciende, con ocasión de vacante, al empleo de general subinspector del Cuerpo de Ingenieros de Armamento y Construcción, al coronel de dicho Cuerpo don Francisco Carmona y Pérez de Vera.

Decreto por el que se concede a don Bernardo Saavedra Espiñeira transmisión de la pensión causada por don Antonio Saavedra Sánchez. Expediente de trámite.

**Marina.**—Decretos por los que se resuelven expedientes de la competencia del departamento.

**Hacienda.**—Acuerdo por el que se pasa a las Cortes un proyecto de ley sobre modificación del artículo 85 del Estatuto de Clases Pasivas de 22 de octubre de 1926. Decreto ley por el que se autoriza al ministro de Hacienda para concertar directamente una permuta de terrenos propiedad del Estado afectos al ramo de Marina, por otros pertenecientes a la Sociedad Minero-Metalúrgica de Peñarroya. Decreto sobre concesión de franquicia arancelaria a la importación de dos furgonetas, marca Fiat,

con destino a equipos móviles contra la lepra, donadas al Gobierno por la Orden de Malta, de acuerdo al convenio suscrito el 18 de julio de 1958.

### Bonificaciones a las importaciones de trigo

Decreto sobre concesión de bonificaciones arancelarias a las importaciones de trigo que se realicen por la Comisaría General de Abastecimientos.

Decreto por el que se modifica la tramitación en los expedientes de degradación fiscal establecida por decreto 1.439 de 1960, de 21 de julio del mismo año. Decreto por el que se modifican los derechos fiscales a la importación como consecuencia de la supresión temporal de la aplicación al plomo del impuesto sobre la fundición, del general sobre el gasto.

Decreto por el que se autoriza al Banco de Crédito Local de España para emitir cédulas del Banco de Crédito Local, con lotes o premios.

### No está tan próximo el lanzamiento de un hombre al espacio por parte de Rusia

Berlín, 11.—Un astrónomo soviético ha declarado que el lanzamiento de un hombre al espacio por parte de Rusia no está tan próximo como creen algunas personas. El periódico "Berliner Zeitung" cita unas palabras pronunciadas en Leipzig por el astrónomo soviético profesor Dimitri Martynof y dice: "Aunque dos naves espaciales soviéticas con seres humanos vivos a bordo han vuelto a la Tierra y aterrizado en la zona prevista, el lanzamiento de un hombre al espacio no puede lograrse tan rápidamente. Algunos de nuestros experimentos-agregó Martynof—han tenido éxito, pero otros no han logrado buenos resultados".

Decreto por el que se modifica la composición del Tribunal Económico Administrativo Central. Decretos por los que se nombran vocales del Tribunal Económico Administrativo Central a don Angel de las Cuevas González y a don Luis Vallejo Tirado. Expedientes de trámite.

**Gobernación.**—Información sobre asuntos del departamento.

### Elecciones para procuradores en Cortes

Decreto por el que se convocan elecciones para procuradores en Cortes, en representación de las Diputaciones provinciales y Mancomunidades interinsulares.

Decretos por los que se autoriza al Ayunt. de Chirivella (Valencia) para adoptar escudo heráldico municipal, y se declara de urgencia, a efectos de expropiación forzosa, la ocupación por el Ayuntamiento de Benar (Granada) de los terrenos necesarios para la construcción de un grupo escolar. Decreto por el que se modifica el de 10 de agosto de 1960 que estableció normas para las pruebas de selección del personal de asistencia psiquiátrica. Acuerdo por el que se autoriza la venta directa de la parte que ha correspondido por herencia a los sanatorios de Leza y El Campillo, en una finca sita en Barcelona.

Expedientes sobre adquisición de vestuario con destino al personal uniformado del Servicio de Correos, de personal y de trámite.

**Obras Públicas.**—Decretos sobre materias de la competencia del Departamento. Recursos de reposición y expedientes de revisión de precios y de trámite.

### Construcción de escuelas

**Educación Nacional.**—Decretos y expedientes de declaración de urgencia para la ocupación de terrenos con destino a la construcción de escuelas. Expedientes de personal y recursos de alzada.

**Trabajo.**—Decreto por el que se traslada al primero de mayo la festividad patronal del Ministerio y Cuerpos de Funcionarios del mismo. Acuerdo de transferencia del Fondo de Paro en la provincia de Ciudad Real. Informes sobre asuntos del Departamento.

**Industria.**—Informes sobre asuntos del Departamento. Expedientes por los que se aprueba la contratación de determinadas obras de la Junta de Energía Nuclear, con el Servicio Militar de Construcciones. Franquicias arancelarias.

**Agricultura.**—Decreto por el que se aprueba el proyecto de restauración hidrográfica-forestal de la vertiente derecha del río Jarama, e izquierda del río Lozoya, en términos municipales de Valdepeñas de la Sierra, Alpedrete de la Sierra y Tortuero (Guadalajara). Decretos por los que se declaran de utilidad pública las concentraciones parcelarias de las zonas de Pozuelo de Tabara (Zamora), Bujarroz (Guadalajara) y Tordesalés (Soria). Decreto por el que se regula el transporte y comercio de la pes-

ca producida en piscifactorías industriales. Expedientes de trámite. Asuntos varios.

### INFORME SOBRE EL CONGRESO SINDICAL

**Secretaría General del Movimiento.** Informe sobre el Primer Congreso Sindical. Solicitud formulada por el Grupo Sindical de Fabricantes de Material Ferroviario. Informes públicos.

**Aire.**—Informe por el que se pasa a las Cortes un proyecto de ley sobre modificación de la de 23 de diciembre de 1948, reguladora de los cursos de capacitación de los suboficiales para su ascenso a oficiales. Decreto por el que se declara de utilidad pública y urgencia, la ejecución de obras en determinados aeropuertos. Decretos de adquisición de material y ejecución de obras. Expedientes sobre ejecución de obras, adquisición de material y franquicias arancelarias.

**Comercio.**—Informe sobre la Feria de la Máquina-Herramienta de Bilbao. Informe sobre la revaluación de algunas monedas europeas. Informe sobre nuevas liberaciones de mercancías e invisibles. Informe sobre posición de divisas. Asuntos varios.

**Información y Turismo.**—Información sobre asuntos del Departamento. Información sobre el incremento del turismo en 1960.

### OBRAS EN POBLADOS DIRIGIDOS

**Vivienda.**—Decreto por el que se modifica el artículo 19 del reglamento de 24 de junio de 1955. Decreto por el que se autoriza al Instituto Nacional de la Vivienda para financiar totalmente las obras de construcción de viviendas y servicios complementarios de los poblados dirigidos. Decreto por el que se regula la elección de procurador en Cortes, representante de los Colegios de Arquitectos.

### 30.000 VIVIENDAS EN MADRID

Decreto por el que se autoriza al Instituto Nacional de la Vivienda para la construcción en Madrid de treinta mil viviendas de tipo social y renta limitada.

Decreto por el que se autoriza al Instituto Nacional de la Vivienda para la construcción en Murcia de 1.500 viviendas de tipo social y renta limitada.

### DON ANDRÉS MARÍN MARTÍN, DELEGADO PROVINCIAL DE LA VIVIENDA EN TOLEDO

Decretos por los que se nombran delegados provinciales de la Vivienda, en Toledo y Lérida, a don Andrés Marín Martín y don Andrés Pérez González, respectivamente.

Expedientes de obras en las Berglangas, por un importe de pesetas 15.167.721,55; en el Centro de Higiene, de Campillo de Llerena, por pesetas 447.966,77; en el Ayuntamiento de Pedáneo de Conciud (Teruel), por 450.524,06 pesetas, y en el Ayuntamiento de Perelló (Tarragona), por 164.441,78 pesetas. Informe sobre asuntos del Departamento.—Cifra.

### Son 71 los muertos por el incendio en una mina del Japón

Tokio, 11.—En el peor desastre registrado en las minas japonesas desde que terminó la pasada guerra mundial, se han producido 71 muertos, informa la Policía. Las víctimas, perecieron asfixiadas en una mina de la ciudad de Kawara, en el sur del país. En el momento de producirse el accidente, un incendio, había 91 mineros a 400 metros de profundidad, bajo la superficie.—Efe.

## No tiene probabilidades de prosperar el debate sobre Angola en la O.N.U.

### Cinco de los 11 miembros del Consejo dudan de la competencia de la Organización para intervenir en el asunto

### Y la mayoría de las 99 naciones se interesan más por el Congo que por lo que suceda en Angola

Sede de las Naciones Unidas, 11.—Las acusaciones de algunos países africanos contra Portugal en relación con Angola serán debatidas ante el Consejo de Seguridad la semana próxima, pero a juicio de los observadores políticos tienen pocas probabilidades de prosperar con una eventual intervención del Consejo de Seguridad.

Según estos observadores, por lo menos cinco de los once miembros del Consejo de Seguridad dudan de la competencia de la Organización Mundial para intervenir en una cuestión que se considera puramente interna de Portugal.

Por otra parte, la mayoría de las 99 naciones que componen el arreglo internacional están mucho más interesadas en lo que ocurre en el

Congo que en una eventualidad de lo que pueda pasar en Angola.

El argumento de la queja portuguesa, expuesta ayer por el embajador portugués, Vasco V. Garín, es que el Consejo de Seguridad carece, de autoridad legal, según la carta de las Naciones Unidas, para intervenir en Angola.

Chile, Inglaterra, Francia, Turquía y Ecuador parecen mostrarse de acuerdo con este criterio.—Efe.

## A los 14 años de edad, una joven mide 2,40 metros de estatura

### Y es posible que crezca aún más

Nueva Orleans, 11.—La pequeña Dolores Pullard, de catorce años de edad, ha ingresado en un hospital, para ser sometida a una sencilla intervención quirúrgica en una rodilla, pero está ocasionando un grave problema a las autoridades médicas.

Dolores, de raza negra, mide 2,40 metros de estatura. Ha sido necesario preparar, por tanto, para ella, una cama especial. Igualmente, un colchón de enorme tamaño.

Los médicos han señalado que su crecimiento puede ser motivado por un tumor en la glándula pituitaria y que es posible que crezca aún más.—Efe.

## El comandante Morgan, condenado a muerte en Cuba

La Habana, 11.—William Morgan, comandante que fue en el Ejército de Castro, nacido en los Estados Unidos, ha sido condenado a muerte, acusado de ayudar a los enemigos del régimen. También ha sido condenado a muerte su ayudante militar, Jesús Carrera. Otros ocho acusados han sido condenados a 30 años de cárcel y tres más fueron absueltos.

Morgan era súbdito de los Estados Unidos cuando combatía con Castro contra el régimen de Batista. Cuando Castro ocupó el poder, Morgan renunció a su ciudadanía.

N. de la R. de Efe.—El comandante Morgan, que cuenta ahora treinta y tres años de edad, fue una de las más pintorescas figuras de la revolución castrista y de los días que siguieron al triunfo de la revolución.

En cierta ocasión declaró a un periodista que fue la muerte de un amigo por la Policía de Fulgencio Batista el motivo que le impulsó a unirse a los rebeldes de Fidel Castro. Experto en la lucha de judo y con cuchillo, fue uno de los hombres en quienes Castro depositó su confianza.

En agosto de 1959, el comandante Morgan—su grado le fue conferido por el Ejército cubano—desarticular una supuesta conspiración contra Castro y éste le elogió considerablemente como "un héroe".

## Disminuye el caudal de agua embalsada

### Y la reserva de la energía eléctrica

Madrid, 11.—En sesenta y tres millones de metros cúbicos de agua embalsada el volumen del agua embalsada en la última semana, y la reserva de energía eléctrica disminuyó también en 42 millones de kilovatios hora.

Hoy se dispone de 13.471 millones de metros cúbicos de agua, equivalentes al 78 por 100 de la capacidad total de los embalses, que es de 17.314 millones, y de 4.465 millones de kilovatios hora, 74 por ciento del total a embalses llenos.

En el día de hoy hay 677 millones de metros cúbicos de agua menos que en igual fecha del año pasado.

La producción hidroeléctrica, desde primero del año actual hasta el 5 de marzo último ha sido de 3.142,46 millones de kilovatios hora, 496,88 millones más que el año pasado, lo que equivale a un aumento del 18,8 por ciento.—Cifra.

Todos exigimos sacerdotes intachables y competentes.

En el Seminario se forman estos sacerdotes.

AYUDA AL SEMINARIO

## Una banda de estafadores, descubierta en Alicante

### Mediante dinero, prometían a sus estafados el arrendamiento de pisos baratos

Alicante, 11.—Una banda de estafadores, que se dedicaba a obtener dinero de familias humildes prometiéndoles el arrendamiento de pisos a precios muy económicos, ha sido descubierta por la Policía, antes incluso de que las propias víctimas se dieran cuenta del engaño de que han sido objeto.

Unos inspectores de la Brigada de Investigación Criminal, observaron que, en un club situado en la calle de San Vicente, de esta ciudad, se reunían con mucha frecuencia individuos que no eran socios de la entidad, y que tenían, además, contacto con otros individuos sospechosos.

### PISOS A 100 PESETAS MENSUALES DE RENTA

Iniciadas las investigaciones, pronto pudieron descubrir que estaban obteniendo dinero de familias humildes bajo la promesa de entregarles pisos en alquiler con rentas de cien pesetas mensuales. Les hacían firmar un contrato de arrendamiento dando todos los detalles del piso arrendado, y les pedían una prima que oscilaba alrededor de las cinco mil pesetas para asegurarse la entrega de la vivienda. Por este procedimiento llevaban recaudadas, en poco tiempo docientos mil pesetas, y el número de estafados se eleva a medio centenar.

Descubiertos, y convictos de sus delitos, han ingresado en la cárcel J. L. V. R., A. S. A., V. G. S. y T. V. C. Sólo se han podido recuperar 32.000 pesetas de las que habían obtenido los estafadores por este sistema, pues el resto las habían gastado ya.—Cifra.

## ELIZABETH TAYLOR HA RECAIDO

Londres, 11.—La actriz cinematográfica Elizabeth Taylor ha experimentado hoy una recaída en su restablecimiento de una pulmonía séptica.

Los médicos que intentaron esta mañana retirar el tubo insertado en la garganta de la actriz, con el fin de que respirara mejor, se encontraron con que no podían hacerlo.

Un parte facultativo publicado esta mañana dice que no se han producido cambios en el estado de la actriz, pero que es preciso un gran cuidado en la operación de retirarla el tubo traqueal. «Se añade que no se cree posible que pueda retirarse hoy el tubo.»—Efe.

## 36.000.000 DE PESETAS COSTARA UN VIAJE DE IDA Y VUELTA A LA LUNA

### Y 1.800.000 viajar en órbita alrededor de la Tierra

Washington, 11.—El doctor Wernher Von Braun, uno de los más destacados hombres de ciencia del mundo, técnico en todo cuanto se refiere a proyectiles, cohetes y viajes del espacio, ha declarado que, en el futuro, un viaje de ida y vuelta a la Luna costará 600.000 dólares. «En el viaje se incluirán los alimentos y otras provisiones necesarias», dijo Von Braun. Pero el técnico alemán, ahora súbdito norteamericano, agregó que un viaje «en órbita» alrededor del mundo, sólo costará 30.000 dólares por persona.

Señaló Von Braun que ha costado entre 300.000 dólares y un millón, el colocar una libra de carga en órbita, por espacio de cinco años, pero que para 1967, solamente costará 500 dólares. «Y aún se podrán reducir más el costo», terminó diciendo.

# CRONICA DE LA CIUDAD

## Día del Seminario

Desde ya hace varios días, llamativos y bien trazados carteles, de concepción moderna, están distribuidos por nuestra capital para pregonar la próxima celebración del Día del Seminario. La fecha es profundamente significativa, y poco a poco se va dando, por todos, la importancia que realmente tiene.

El Seminario es el auténtico vivero de los hombres que un día, por facultad divina, tendrán la potestad de consagrar. El sacerdote, puntualmente, asiste al hombre en las más cruciales ceremonias de su vida, y justo es también que el hombre corresponda a tan señalada labor con una cooperación entusiasta.

Porque en este Día del Seminario no se va a pedir solamente una contribución material, factor muy importante para sostener este centro donde se forman los futuros sacerdotes, sino que también se va a pedir, y esto parece que no lo apreciamos tanto, una fervorosa oración por el Seminario, por los seminaristas. La oración lo puede todo, y en un caso extremo, esa colaboración económica llegará también como fruto de la oración.

El Día del Seminario resulta una fiesta simpática, y en nuestra diócesis ha calado de verdad en todos los fieles. Los seminaristas, en esa fecha, se distribuyen por las iglesias de la capital, e incluso en algunas de la provincia, para predicar a los fieles sobre el significado del día y la necesidad de contar con todos. Y la respuesta se traduce inmediatamente en una generosa colaboración, porque los segovianos han llegado a comprender el verdadero significado del Seminario, que cada día cala más debido a que sus puertas se abren continuamente a todos, y de esta forma su unión con los seglares es mayor, a los que indiscutiblemente contribuyen también la serie de actos que organiza el Seminario, que llevan allá a un considerable número de personas, verdaderamente interesadas por ellos.

Esperamos, pues, que también este año el Día del Seminario dé en nuestra diócesis los magníficos frutos recogidos en años anteriores.

### ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 8.00 pts. Cada palabra más, 0.80

- SIRVIENTAS**
- MUCHACHA para Madrid, segunda doncella, 18 años en adelante. Dirigirse, apartado de Correos 102, Segovia.
- SEÑORA viuda con hijos mayores, atender casa señores y guisar, casa independiente, sueldo con arreglo aptitud. Dirigirse apartado 102, Segovia.
- NECESITO sirvienta hasta 45 años para matrimonio, pueblo próximo Segovia, sueldo mil pesetas mes. Razón, San Millán, 4 (huerta), Segovia.
- SE necesitañera. Razón, Restaurante La Oficina.
- TRABAJO**
- NECESITO matrimonio sin hijos para Madrid, el ayuda de cámara y mozo comedor, ella sabiendo cocinar, inútil sin informes. Dirigirse, apartado de Correos 102, Segovia.
- MATRIMONIO para Segovia casa independiente, ventajosa, ella servicio señores con sueldo aparte, debe saber cocinar. Dirigirse, apartado 102 (Segovia).
- SE necesita pastor sabiendo obligación. Demetria Pérez. Lastiras del Pozo.
- NECESITAMOS agentes para venta de interesantes artículos. Muy propio para cobradores, empleados en grandes empresas y profesiones libres en pueblos. Comisiones y subvenciones fijas. Escribir con referencias al Apartado número 36. Valladolid.
- ACUCHILLADOR: Barnizado, polikatinizado, encerador. Teléfono 3024.
- SE necesita guarda en La Lastrilla. Tratar, jefe de la Hermandad.
- NECESITO mozo de labor. Eugenio Martín. Trescasas.
- TRASPASOS**
- TRASPASO taller mecánico con maquinaria. Conchas, 2.
- ALQUILERES**
- ARRIENDOPISO principal, céntrico, 500 pesetas. M. A. I.
- DESEO alquilar nave o local 7 x 3 mínimo. Padre Claret, 6, Hilario.
- CINE CERVANTES**
- 7,30 y 11. Esteno.  
Domingo, 4,30, 7,30 y 11  
SOLO DIOS LO SABE  
Robert Mitchum. Debora Kerr  
Cinemascope. Autorizada
- Cine Las Sirenas**
- 7,30 y 11  
Domingo, 4,30, 7,30 y 11  
F. B. I. CONTRA EL IMPERIO DEL CRIMEN  
Color. James Stewart  
Autorizada
- Cine VICTORIA**
- 7 y 10,30. Toleradas  
DIAS DE FERIA y EL CIELO DIFAMADO  
Domingo, 3,30 y 11  
DIAS DE FERIA y EL CIELO DIFAMADO  
Domingo, 7 tarde  
CIELO DIFAMADO y DIAS DE FERIA
- Cine Juan Bravo**
- Domingo, 3,30. Toleradas  
CIELO DIFAMADO y DIAS DE FERIA  
Domingo, 7 tarde  
DIAS DE FERIA y SOLO DIOS LO SABE  
Autorizadas
- NEUMATICOS AGRICOLAS**  
Tractores y remolques  
J. HORCAJO, S. A.
- VENTAS**
- VENDO comedor lujo y coche de niño. Gran oportunidad. San Francisco, 21, 1.ª, derecha.
- RAMOS de novia, bonitos modelos. Floristería El Jardín, Saúco, 3, teléfono 28-54.
- FURGONETA Ford, 17, 8 plazas, carrocería metálica, muy amplia. Taller mecánico. Santa Teresa de Jesús, 3 (Peñascal).
- DOSCIENTOS chopos. Mariano de Pablo, San Miguel de Bernúy.
- MAQUINA aventadora nueva, por cese labranza. Sergio Martín. Pinillos.
- MAQUINARIA para industrias cerámicas, químicas, obras públicas, trituradores, machacadoras, filtros-prensa, bombas-membrana, reductores velocidad, bombas-vacio, etc. Industria Seguí, Lepanto, 23. Valencia.
- MUEBLES Hernando, desde Onésimo Redondo, 6, se permite recordar a ustedes sus inmejorables condiciones de venta. Comprébelo.
- CASA nueva, con patio y gallinero. Razón, plaza Corpus, 6, segundo. Por las mañanas.
- SE vende moto-carro R. O. A., seminueva. Razón, Criado Cañas, Santa María de Nieva.
- BULTACO. Tralla 101, mejor que nueva. Brio 91 impecable, toda prueba. DKW, tráfico, impecable y 3,5 hp. Facilidades. Informes, Cecilio Martín. Turégano. Teléfono 5.
- VENDO libres de colonos 14 obradas, fincas rústicas, término Aguila fuente, nueve en el de Saquillo. Informes, Cipriano Miguel; Alonso Cano, 71. Madrid (3).
- COCHE Opel 9 HP., reparado. Teléfono 36-47.
- VARIOS**
- ELECTRON. Radio, material eléctrico y fotográfico. Juan Bravo, 13. Segovia.
- ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.
- JESGAR. Reparación de motocicletas y motores agrícolas. Independencia, 11. Segovia.
- GANADOS Y AVES**
- VENDO 25 corderos, 16 kilos, buenas condiciones. Eustaquio Marugán, en Marugán.
- VACA suiza recién parida del segundo, vende Justo Casla. Condado de Castilnovo.
- VACA lechera recién parida del tercero, vende Santos Herrero, Pinarnegrillo.
- VENDO vaca cumplida del tercero. Mariano. «Panadero». Paradafinas.
- VACA suiza del segundo recién parida, vende Tomás Yubero. Escalona.
- VENDO 60 pollas de 2,5 meses. Francisco Sanz. Garcillán.
- VENDO suiza recién parida del tercero. Alejandro. Brevia.
- VACA abundante producción, buen tamaño, segundo, vende Francisco Torregro, Fuentespelayo.
- VACA recién parida del segundo, vende Antonio Valverde, Escarabajosa de Cabezas.
- POLLITAS superponedoras Zefir-Cross, cruce americano. Hijos Abel González, Valladolid.
- CERDOS York, varios tamaños, vende bar San Marcos.
- CERDOS blancos cinco meses. Peruch, número 4.
- CERDAS York, preñadas, 70 kilos. Gregorio Pascual, Cantimpalos.
- VENDO o cambio vacas recién paridas por recrio o lanar. Caserío Abadejos.
- TERNEROS: Criados (sin leche) «Papilla Lechal», Paulino Arranz, Ochoa Ondátegui, 11.
- PASTOS**
- NECESITO para 40 vacunos, de ahora a San Isidro, Padre Claret, 6, Juanita.



# Información Local

## Toma posesión de sus cargos el nuevo gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Juan Murillo de Valdivia

▲ Al acto asistieron todas las autoridades, personalidades y representaciones de Segovia

▲ También han estado presentes las primeras autoridades y jerarquías del Movimiento de Zamora

### Desde Madrid vino acompañado por el señor Marín Marín

#### Los señores Murillo de Valdivia y Marín Marín, acompañados por las autoridades de ambas provincias, visitaron el Santuario de la Fuencisla

A la una de la tarde ha tenido lugar hoy en el salón de actos de la Diputación Provincial el solemne acto de toma de posesión del nuevo gobernador civil, don Juan Murillo de Valdivia. El nuevo gobernador, que llegó a nuestra capital procedente de Madrid, acompañado, entre otras personalidades, por el hasta ahora gobernador civil de Segovia, don Andrés Marín Marín, fue recibido en el límite de la provincia por el subjefe provincial del Movimiento, presidente de la Diputación, delegado provincial de Sindicatos y otras autoridades.

#### EL ACTO

Presidió el acto de toma de posesión el nuevo gobernador, señor Murillo de Valdivia. A su derecha tomaron asiento don Andrés Marín Marín, el obispo de la diócesis, doctor Llorente Federico; fiscal de la Audiencia, señor Castán Vázquez; y presidente de la Diputación, señor Peñas Gallego. A la izquierda del nuevo gobernador se situaron el gobernador militar, señor Jiménez-Alfaro; y Alaminos; presidente de la Audiencia, señor Fernández-Vivanco García; delegado de Hacienda, señor Andrés Fernández; y alcalde de la ciudad, señor Sanz Aránguez.

Ocuparon lugares destacados el presidente de la Diputación de Zamora, señor Elvira; alcalde, señor Pastor; y el subjefe provincial, señor Tejedor, y delegada de la Sección Femenina, señorita Cisneros.

En estrados tomaron asiento el Ayuntamiento de la ciudad y Diputación Provincial en pleno, delegados

de los diversos Ministerios, jefes de servicios y jerarquías del Movimiento y representaciones y comisiones civiles, eclesiásticas y militares.

También se encontraban presentes las siguientes jerarquías de Zamora: secretaria de la Sección Femenina, señorita Tejedor; delegado de Trabajo, señor Arévalo; inspector provincial del Movimiento, señor Ferrín y Trada; lugarteniente de la Guardia de Franco, señor Casaseca; delegado de Prensa del Movimiento, señor Robles; procurador en Cortes por los Municipios, señor Jambriña; y jefe de los Servicios Jurídicos de la Jefatura, señor Mayo.

Comenzó el acto dando lectura el secretario general del Gobierno Civil, señor Díaz-Miguel Moraleda de los decretos de cese de D. Andrés Marín Marín como gobernador civil de la provincia, y de nombramiento para el mismo cargo de don Juan Murillo de Valdivia.

### El señor Marín Marín

Seguidamente, el señor Marín Marín hizo uso de la palabra y comenzó diciendo que recordaba el momento en que hace casi tres años, aquí mismo, al tomar posesión del Gobierno de la provincia, dijo aquellas palabras famosas del Ángel del Alcázar, y afirmaba que podían aplicarse al gobernante de la nueva España, que debe abarcar a todos con su interés por todos los problemas y su cariño por resolverlos. Que lejos, dice, de aquella estampa de los viejos gobernadores, para quienes toda su ilusión consistía en organizar unas elecciones más o menos sinceras y halagar a los que le habían dado el cargo.

Expresa seguidamente la satisfacción que sintió al saber que le relevaba este nuevo gobernador, porque Segovia salía sin duda ganando en el cambio.

Toda la vida del nuevo gobernador se resume en un afán continuado de servicio a la patria desde los puestos para los que ha sido designado, y Segovia puede estar de enhorabuena, porque tendrá un gobernador ejemplar de los de la nueva España de Franco, y la labor que realizará será el mejor testimonio de ello.

Me marcho satisfecho, continúa, porque sé que Segovia, esta Segovia que para mí es ya inolvidable, queda en tan buenas manos, y estoy seguro de que con la colaboración de todos—que el debe estar seguro no le ha de faltar—, su paso por la provincia dejará una profunda huella de realidades bajo el signo y la orientación del Caudillo, al cual en este momento reitero mi adhesión y todo mi respeto.

### El señor Murillo de Valdivia

Se levanta a hablar seguidamente el señor Murillo de Valdivia. Muy pocas palabras, dijo, para dar fe de mi sincera gratitud a las autoridades y a todos los presentes en este acto. Principalmente a don Andrés Marín Marín, cuyas expresiones laudatorias estimo en cuanto tienen de sinceras, aunque sean fruto de la conocida generosidad de su persona y un tanto excesivas y desproporcionadas a mis verdaderas facultades.

Este es un acto, sencillo y solemne a un tiempo, que sirve para fijar mis responsabilidades, primeramente en servicio de los principios fundamentales, y, en segundo lugar para con la provincia de Segovia, hacia la cual no puedo por menos de expresar el testimonio de mi admiración, por su belleza y su personalidad, digna de todo respeto, fundada en las más profundas esencias de la Historia.

Dedica a continuación un sentido y bello párrafo a nuestra tierra, hecha, —dice— de ilusión y de esperanza; porque Segovia está enraizada en la luz y el sol de la Historia y, ahora, floreciente de inquietudes y de esperanzas.

Vengo—continúa— a cumplir una misión honrosa que me ha sido confiada. Me antecede la gestión ejemplar de don Andrés Marín Marín, y yo procuraré seguirle y trabajar para que vosotros no sufráis una decepción.

Me propongo conocer las necesidades de la provincia y atenderlas en la medida de mis fuerzas, y si las

fuerzas no llegaran, creo que os podré ofrecer mi tenacidad y mi obstinación, que procuraré sean invencibles. Para todo ello, espero la colaboración de todos, me será necesaria; todos debéis prestarla para incorporar, mejor para mantener, a Segovia en la línea que exige este momento creador de nuestra patria. Os requiero vuestra colaboración, porque de esta ambición no debe excluirse nadie, y estoy seguro que no me ha de faltar para construir esta unidad de esfuerzo. Todos quedáis empleados para este quehacer ilusionado de que Segovia se incorpore a la tarea de esta paz tranquila y con trabajo que, es la mejor esencia de una patria encarnada en la figura del Caudillo, al que debemos prestar toda nuestra adhesión.

Seguro que no me ha de faltar esta asistencia vuestra, como tampoco la de esos pueblos perdidos por la provincia, que me harán recordar los de Zamora, y que verdaderamente atesoran lo mejor de las virtudes patrias. A ellos hemos de ir y en ellos veremos que la verdad alcanza su más alta expresión.

Y nada más. Quiero insistir en que vengo con mi mejor voluntad para ponerme al servicio de la provincia y entregarme con todo mi afán para que logremos todos integrarnos en esta unidad de afanes y de esfuerzos. Seguro que con la ayuda de Dios, que no me ha de faltar, y la vuestra, que espero tampoco me falte, lo que hoy son esperanzas serán

### EL NUEVO CICLO DE «CATOLICISMO AL DIA» EN EL SEMINARIO DIOCESANO

La conferencia que siguiendo el nuevo ciclo «Catolicismo al día» se celebrará en el Seminario y que versará sobre el lema general «El mundo de la información», y tendrá lugar mañana, domingo, día 12, estará a cargo de don Germán López Vázquez, quien desarrollará el tema «Publicidad y relaciones públicas».

El señor López Vázquez, director comercial de la TWA, está considerado como la persona más experta de España en el tema anunciado. Es miembro del Instituto Londinense de Relaciones Públicas y director de la Sociedad técnica española de Relaciones Públicas. Sobre esta especialidad

ha pronunciado distintas conferencias en España y realizado viajes por todo el mundo.

La conferencia del lunes será pronunciada por don Angel Orbeagoza sobre «Los medios informativos de la Iglesia».

Don Angel Orbeagoza es militante de la Acción Católica, ha sido director de Signo y ha ocupado distintos cargos en el Consejo Nacional de los Jóvenes de A. C. Actualmente ocupa los cargos de vicerector general de Propaganda Popular Católica y director de la agencia informativa «Prensa asociada».

coronadas por magníficos hechos. Y cuando el día de mañana tenga que marcharme, creo que lo haré con la conciencia tranquila de haber cumplido con el deber, y de que cada amanecer me habrá sorprendido con la ilusión de la tarea que haya que resolver cada día.

Tanto las palabras del señor Marín Marín como del nuevo gobernador civil de la provincia fueron acogidas al final con grandes aplausos. Seguidamente, el hasta ahora gobernador civil fue presentando al señor Murillo de Valdivia a las autoridades, jerarquías y representaciones presentes al acto.

#### EN LA JEFATURA PROVINCIAL

En la Jefatura Provincial, a la una y media, en presencia del Consejo Provincial del Movimiento, autoridades y jerarquías de Zamora y numerosos afiliados; ha tomado posesión de su cargo el jefe provincial, don Juan Murillo de Valdivia.

El secretario del Consejo dio lectura de los decretos de cese de don Andrés Marín y nombramiento del señor Murillo de Valdivia.

Seguidamente don Andrés Marín Marín pronunció unas emotivas palabras; presentando a su sucesor, de cuya labor en Zamora y Badajoz hizo grandes elogios, al Consejo Provincial, al que agradeció la colaboración que le había prestado durante su mandato y pidió la misma colaboración para el nuevo jefe provincial.

El señor Murillo de Valdivia afir-

mó que este acto era un simple relevo de personas. Señaló que tenía las mejores referencias del Consejo Provincial del Movimiento y que sabía la estimación que sentía por don Andrés Marín y que procurará hacerse acreedor a este afecto.

A continuación requirió la colaboración sincera y leal de todos los afiliados, afirmando que le gustaba más la verdad limpia que la mentira que halaga. Destacó la significación del Consejo, como cauce por el que han de discurrir todas las inquietudes de la provincia, y señaló que la Jefatura estará abierta a todos y que nadie debe mirarla con recelo. Terminó con un llamamiento a la unidad.

Finalizados estos actos, los señores Murillo de Valdivia y Marín Marín, con las demás autoridades y personalidades asistentes a ellos, se reunieron en un almuerzo en un céntrico hotel de la ciudad, tras del cual el nuevo gobernador civil y el gobernador saliente, en unión de las autoridades de Segovia y las que vinieron de Zamora acompañando al señor Murillo de Valdivia, visitaron el santuario de Nuestra Señora de la Fuencisla.

#### EL ADELANTADO SALUDA AL NUEVO GOBERNADOR CIVIL Y, AL HACERLO, LE OFRECE, JUNTAMENTE CON EL ESTIMENIO DE SU RESPETO, EL PROPOSITO DE SU COLABORACION EN LA COMÚN TAREA DEL ENGRANDECIMIENTO DE ESPAÑA Y DE SEGOVIA.

## Los Ayuntamientos de la provincia de Zamora rendirán mañana homenaje al señor Murillo de Valdivia

Mañana domingo los ayuntamientos de toda la provincia rendirán un homenaje al ex gobernador don Juan Murillo de Valdivia, nombrado para la de Segovia, como muestra de adhesión, simpatía y agradecimiento a la esforzada labor que durante siete años ha realizado en bien de la provincia. La iniciativa ha partido del alcalde de Toro y en este acto, que tendrá lugar en la Universidad Laboral, se le ofrecerá un vino español, y una representación compuesta por el Ayuntamiento de la capital, alcaldes de la provincia y Falange de Zamora le hará entrega de la Placa-Dedicatoria en la que se patenta el imborrable recuerdo de su mando.

### CAMPEONATO DE «CHAPO» EN EL CASINO DE LA UNION

Resultado de las partidas celebradas el día 10 de marzo.

Orejana II, 6; Unturbe, 5; Gallego, 6; Salmerón, 5; Orejana I, 6; Rodríguez, 3; Mate, 6; Oria, 4; Puch, 6; Pascual, 4; Martínez, 6; Ruiz, 3; Gallego, 6; Aragoneses, 1; Arias, 6; Castro, 5.

Todas las partidas de esta jornada resultaron interesantes, sobre todo por la serie de sorpresas que hubo en la mayoría de ellas.

Los resultados más lógicos que se registraron fueron los de los señores Orejana (don José Luis), Orejana (don Francisco) y Martínez, que vencieron a sus adversarios, si bien el señor Unturbe realizó un gran juego y estuvo a punto de levantarse vencedor ante el señor Orejana.

El señor Mate y el señor Puch vencieron respectivamente a los señores Oria y Pascual, en cuyas partidas se apreció el buen juego de los vencedores y el escaso juego efectuado por los derrotados, que estuvieron muy por bajo de sus posibilidades.

Las dos partidas más interesantes de la tarde corrieron a cargo del señor Gallego, el cual en sus dos torneos salió vencedor ante los señores Salmerón y Aragoneses, siendo éstos dos de los máximos aspirantes a los primeros puestos. Después de estas dos partidas, se sitúa el señor Gallego en un esperanzador puesto en la clasificación.

La sorpresa de la jornada fue la partida Arias-Castro, en la que se registra la primera victoria del señor Arias y la primera derrota del señor Castro. El señor Arias efectuó un juego brillante y levantó la partida que se encontraba en un 5-3 desfavorable para él. El señor Castro se confió bastante, y no pudimos apreciar el preciso juego que ha mostrado en otras partidas. Al final, en una noble jugada, en que desgraciadamente se fue sin tantos, aprovechando el señor Arias y realizando una precisa tronera que le valió la partida.

### DE SOCIEDAD

#### El señor Díaz-Miguel Moraleda, «Diplomado de Gobernación»

El secretario general del Gobierno civil de Segovia y subjefe provincial del Movimiento, don Manuel Díaz-Miguel Moraleda, ha obtenido el título de Diplomado del Consejo Técnico de Administración Civil en el curso celebrado recientemente en Alcalá de Henares.

El señor Díaz-Miguel ha ascendido, también recientemente, a jefe superior de Administración, dentro del Cuerpo a que pertenece.

En la iglesia parroquial de San Esteban ha recibido las aguas bautismales una niña, que recibió el nombre de Ana María, hija de don Manuel Gómez Santos, secretario del delegado del I. N. P. y de doña Cándida Martín Álvarez.

Actuó de oficiante don Pedro González, canónigo de la S. I. Catedral, apadrinando a la nueva cristiana sus apadrinados a la nueva cristiana sus tíos y doña Petra Álvarez.

### MISA POR LOS REQUETES SEGOVIANOS MUERTOS DURANTE LA CRUZADA

La misa que se celebrará el próximo domingo, día 12, a las doce de la mañana, en la iglesia de Santo Domingo de Guzmán (RR. MM. Dominicanas), conmemorando la festividad de los Mártires de la Tradición, será aplicada por los requetés de Segovia y su provincia, muertos durante la Cruzada Nacional.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:  
Corpus, 8.  
José Zorrilla, 45.  
Para mañana:  
Juan Bravo, 31.  
Ramiro Ledesma, 3.

# Información Local

## Se reanuda la Liga en Primera Regional con el encuentro G. Segoviana-Alcázar

### Concesión de la carta de libertad a Paquillo

### El C. D. Acueducto jugará en Barajas

Otra vez el torneo de Liga. Y la Gimnástica inicia la segunda vuelta jugando en su propio campo contra el Alcázar de Toledo.

La lucha vuelve a reanudarse. Porque tanto el Carabanchel como la Segoviana, harán todo cuanto esté de su parte por conquistar ese título, ya que el primero no pudo alzarse con el Campeonato de Castilla y el segundo perdió la oportunidad de conseguir el Regional. Así, pues, ambos conjuntos han de vigilarse estrechamente procurando no tener un descuido, que permitiría al contrario ponerse en situación favorable.

#### REGISTRO CIVIL

**Cinco nacimientos**  
Nacimientos: Juan Miguel Arribas y Rubio, hijo de Miguel y Clementina; Víctor Mariano Martinsanz y Blanco, hijo de Lucio y Mercedes; Mercedes Agudier y Martín, hija de Juan y Eulalia; Rosa María Galindo y Ayuso, hija de Felipe y Aurelia; e Inmaculada Herranz y Gómez, hija de Gonzalo y Victorina.

#### CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Sólo Dios lo sabe» (S. C.).  
«F. B. I. contra el imperio del crimen» (3). 106 m.  
«Días de feria» (2). 88 m.  
«El cielo difamado» (1). 95 m.

#### EL TIEMPO EN SEGOVIA

**En la tarde de ayer**  
Presión atmosférica: 685,3 mm.  
Dirección del viento: Suroeste.  
Temperatura máxima: 18 grados.  
**En la mañana de hoy**  
Presión atmosférica: 684,5 mm.  
Dirección del viento: Este-sureste.  
Recorrido del viento en las últimas 24 horas: 20 kilómetros.  
Temperatura mínima: 5 grados.

#### SEGOVIA RELIGIOSA

##### Misas para la cuarta semana de Cuaresma

Domingo, 12 (Morado). Misa del domingo cuarto de Cuaresma. Credo. Prefacio de Cuaresma que se dice todos los días.  
De San Gregorio, no se reza este año.  
Lunes, 13 (Morado). Misa del lunes de la cuarta semana.  
Martes, 14 (Morado). Misa del martes de la cuarta semana.  
Miércoles, 15 (Morado). Misa del miércoles de la cuarta semana.  
Jueves, 16 (Morado). Misa del jueves de la cuarta semana.  
Viernes, 17 (Morado). Misa del viernes de la cuarta semana. 2.ª or. de San Patricio.  
Sábado, 18 (Morado). Misa del sábado de la cuarta semana. 2.ª or. de San Cirilo.  
Después de misa se cubren los altares.

##### Retiro espiritual para hombres

El próximo domingo, día 12 de los corrientes, a las once de la mañana, y en la capilla de las Madres Concepcionistas de la Enseñanza, plaza de Conde de Cheste, 3, tendrá lugar el retiro espiritual que mensualmente organiza el Consejo Diocesano de los Hombres de Acción Católica.

Quedan invitados a su asistencia todos los miembros de la Asociación y cuantos hombres lo deseen.

Al final del mismo, 12,30 horas, se celebrará el santo sacrificio de la misa al que podrán asistir personas de ambos sexos.

##### Segunda tanda de ejercicios en San Miguel

El próximo lunes, día 13, a las ocho de la tarde, comenzará una tanda de ejercicios para todas las jóvenes que no los hayan practicado la semana anterior.

Serán dirigidos por el reverendo señor don Pedro Gómez, sochantre de la Santa Iglesia Catedral.

Se ruego con todo interés, especialmente a las señoras, que faciliten a sus muchachas el cumplimiento de esta práctica religiosa tan útil y provechosa.

##### Retiro en las MM. Reparadoras

La Congregación de María Reparadora y S. Luis Gonzaga celebrará mañana, a las once y media, el retiro mensual. Será dirigido por el Rvdo. Sr. don Vicente Ample, director de la Congregación.

Pueden asistir las señoritas que lo deseen.

#### NOTICARIO JUVENIL

La Delegación Nacional de Juventudes convoca un curso extraordinario para instructores elementales.

Por la Delegación Nacional de Juventudes se convoca un curso extraordinario, a celebrar en la Casa de Campo de Madrid, del 12 de abril al 1 de mayo próximos, para maestros y alumnos del Magisterio aspirantes al título de instructor elemental.

Las bases para el referido curso se encuentran expuestas en el tablón de anuncios de la Delegación Provincial de Juventudes, Conde de Cheste, 2.

El plazo de admisión de instancias finalizará el 25 de los corrientes.

#### LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 10.—Premiado con 250 pesetas, número 907. Con 25, los terminados en 07.

## Programas de Televisión para el domingo y el lunes

**PARA EL DOMINGO**  
**Sobremesa**  
15,00. Apertura y presentación.  
15,02. El día del Señor.  
15,20. Telecrónica.  
15,30. El valiente, de Holworthy Hall y Robert Middlemass.  
15,50. Sesión de tarde. Largometraje autorizado para todos los públicos.  
17,30. Cierre.

**Infantil**  
18,00. Apertura y presentación.  
18,02. Lince en acción.  
18,15. Compañía de marionetas de Herta Frankel.  
18,30. Sobresaliente.  
19,00. Rin-Tin-Tin.  
19,30. Cierre.

**Noche**  
20,30. Apertura y presentación.  
20,32. Telefilm seriado.  
21,00. Concurso.  
21,30. La quiniela.  
21,40. Pantalla deportiva.  
22,00. Interpol.  
22,30. ¡Buena suerte!  
22,40. Gran Parada.  
23,55. Telediario. Edición dominical.  
00,00. Versos a medianoche: «Feria de abril en Jerez», de José María Pemán. Recita, Manuel Dicenta.  
Momento musical: «La laguna dormida», de Coates.  
Recuerda...  
00,15. Cierre.

**PARA EL LUNES**  
**Sobremesa**  
14,30. Apertura y presentación.  
14,32. Panorama.  
14,45. Mundo insólito.  
15,00. Telediario. Primera edición.  
15,30. El cine.  
15,45. La tortuga perezosa.  
16,15. Cierre.

**Noche**  
20,00. Apertura y presentación.  
20,02. Universidad de TVE.  
Aula I: Problemas del desarrollo económico de España, por don Enrique Frutos Quintana.  
Aula II: La cirugía del corazón y la resuscitación, por don Alfonso de la Fuente Chao.  
20,30. Brigada 8.  
21,00. Estilo.  
21,30. Fiesta brava.  
21,45. El peligro es mi oficio.  
22,00. Telediario. Segunda edición.  
22,15. El tiempo, por Mariano Medina.  
22,18. Primera División.  
22,35. Intermedio musical.  
22,45. El cine en casa. Telefilm de la serie «Cinco dedos».  
23,45. Telediario. Última edición.  
23,55. Versos a medianoche.  
Momento musical, «Noches en los jardines de España», de Manuel de Falla.  
Recuerda...  
24,00. Cierre.

#### BARAJAS-ACUEDUCTO

A pesar de que el Acueducto continúa haciendo mejores partidos fuera de su campo que en éste, es indiscutible que el encuentro de mañana ha de resultarle difícilísimo, dada la potencia que viene demostrando el titular de Barajas. Por lo tanto, es lógico pensar que la victoria se inclina a favor de los propietarios del terreno, aunque esperamos que el conjunto segoviano practique un buen fútbol, sin desmayar en ningún instante y siempre atento para conseguir batir al meta contrario y crear serias dificultades al Barajas. Porque el Acueducto no debe presentarse en plan de víctima.

Dada la importancia del encuentro, numerosos aficionados segovianos se desplazarán a la capital de España para presenciar este choque que se espera resulte emocionante.

#### EL INSTITUTO, CAMPEON DE BALONMANO DE LOS CAMPEONATOS ESCOLARES

En el Campo de Deportes del Frente de Juventudes se celebró ayer la final de balonmano a siete, Categoría Infantil A, correspondiente a los XIII Campeonatos Escolares, entre el Instituto Nacional de Enseñanza Media y el Colegio de Padres Misioneros, finalizando con el siguiente resultado: Instituto Nacional de Enseñanza Media, 2; Colegio de Padres Misioneros, 1.

Después de este encuentro la clasificación absoluta de la Categoría Infantil A, queda establecida de la siguiente forma:

- 1.º Instituto Nacional de Enseñanza Media, 23 puntos.
- 2.º Colegio de Padres Misioneros, 23.
- 3.º Taller-Escuela «Angel del Alcázar», 12.

Se proclama campeón el Instituto Nacional de Enseñanza Media en igualdad de puntos con el Colegio de los Padres Misioneros por haber obtenido mayor número de primeros puestos.

#### COMPETICIONES DEL II CAMPEONATO DE LA ORGANIZACION JUVENIL

Las unidades de Cadetes, Arqueros y Flechas de los Hogares Juveniles de nuestra provincia, disputarán mañana diversas competiciones correspondientes al II Campeonato de la Organización Juvenil.

Las competiciones que se celebrarán serán las siguientes:  
Cadetes: Fútbol y Ajedrez.  
Arqueros: Balonmano y Ajedrez.  
Flechas: Balonmano, Damas y Tenis de Mesa.

En estas pruebas se enfrentarán las localidades que se detallan a continuación:

- Zarzuela del Pinar-Aguilafuente.
- Fuentepeyayo-Carbonero el Mayor.
- Coca-Cuéllar.
- San Ildefonso-El Espinar.
- Nava de la Asunción-Navas de Oro.

Estas pruebas se disputan en la localidad que se menciona en primer lugar.

## Prestaciones que concederá, a través del I. N. P., la Mutualidad de Previsión Social Agraria

(Viene de la página 6)  
al actual régimen, los cuales entrarán en vigor inmediatamente.

A la ayuda familiar se destinará una cantidad igual a la asignada para pago de subsidios familiares a los trabajadores por cuenta ajena en 1960, más 250 millones de pesetas en concepto de complemento o mejora (cantidad que podrá variarse en relación con el censo).

El aumento de ayuda familiar en relación con el actual subsidio familiar se aplicará a los trabajadores fijos con carácter general y a los eventuales, en cuantía variable en función con los jornales prestados y cotizados por los empresarios de la Mutualidad. La Mutualidad Nacional de Previsión Agraria cubrirá las prestaciones a su cargo mediante los siguientes recursos:

### URALITA

Tubería a presión  
Tubería corriente  
VENTA EXCLUSIVA  
J. HORCAJO, S. A.

### SEPA Vd. perder el tiempo

ADIVINANZA  
Número 242:  
Pino sobre pino,  
sobre pino, lino,  
sobre lino flores,  
y alrededor amores.  
(Solución al núm. 241: la media).

### CRUCIGRAMA NUMERO 2.359

1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32
33	34	35	36	37	38	39	40
41	42	43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54	55	56
57	58	59	60	61	62	63	64

**HORIZONTALES:** 1. Doctrina crítica de los rabinos acerca del sagrado texto hebreo.—2. Derogada.—3. Símbolo del aluminio. Apunte.—4. (Al revés) Nombre de letra (Al revés). Parte de la Tierra.—5. Fértil. Nombre de letra.—6. Prefijo insep. Noble.—7. Nave. Deidad suprema de los antiguos egipcios.—8. Fonéticamente: buena reputación. Símbolo del bario.—9. Incienso, gomorresina aromática.—10. Arillos.

**VERTICALES:** 1. Nombre que aplican a la zorra los japoneses sintoístas. Presuntuoso, engraido.—2. Manto que usan los beduinos. Madera exótica.—3. Acostumbrar. Orilla de los paños con algún adorno.—4. (Al revés) Artículo. Voz árabe que significa «puerta». Oasis del Sahara central.—5. Río europeo. Rev. Nombre de letra.—6. Pueblo de Valencia. Ciudad marroquí.—7. En la Argentina: cajetilla de cigarrillos. En francés: asno.—8. Grata. Dativo del pronombre.

**Solución al crucigrama número 2.358**  
**HORIZONTALES:** 1. Fóculo.—2. Elabora.—3. An. Sena.—4. In. Ada.—5. Celos. Ar.—6. As. Sordo.—7. Bol. Lá.—8. apuL. Sa.—9. Ojeriza.—10. Oyapok.

**VERTICALES:** 1. Fe. Acaba.—2. Ola. Esopo.—3. Canil. Lujo.—4. ob. Nos. Ley.—5. Los Sol. Ra.—6. Oka. rasiP.—7. Andad. azO.—8. Arón. aK.

#### REGIMEN FINANCIERO

El régimen financiero de la Mutualidad será el de reparto, y los recursos y prestaciones formarán parte del régimen económico nacional de los Seguros Sociales Unificados, sin separación de fondos ni responsabilidades, siguiendo el criterio ya señalado por el legislador en disposiciones anteriores.

La Mutualidad tendrá personalidad jurídica, patrimonio y contabilidad propia separada del conjunto de los Seguros Sociales Unificados que gestiona el Instituto Nacional de Previsión.

Los órganos de la Mutualidad, que dependerá del ministerio de Trabajo en el ámbito nacional, serán los siguientes: la Asamblea general—con funciones de orientación—, el Consejo general—para dirigir y gobernar— y la Junta rectora, como órgano permanente de gobierno. Está desarrollará, aprobará las cuentas, informará, estudiará, resolverá de cuantas gestiones le someta la Dirección de la Mutualidad en orden al gobierno de la misma.

#### CUANTIA DE LAS CUOTAS

La cuantía de las cuotas y la de las aportaciones complementarias por parte del Estado y de los fondos generales de Seguridad Social estará constituida por la «aportación» patronal, con el actual recargo sobre la riqueza imponible de la contribución rústica y pecuaria, en la forma y porcentaje establecidos por el decreto-ley de 10 de octubre de 1958, que modificó al de 2 de septiembre de 1955. Una «cuota empresarial» complementaria de 3 pesetas por trabajador y jornada de trabajo empleados en la explotación, que «será recaudada» mediante un sistema de cupones análogo al establecido para la recaudación de la cuota obrera.

Para simplificar la cotización correspondiente a los trabajadores fijos ésta se hará a razón de 90 pesetas mensuales.

Los propietarios que tengan fincas cedidas en arrendamiento, aparcería o sistema análogo podrán repercutir el importe de las cuotas pagadas con la contribución totalmente en el primer caso, y proporcionalmente en los demás, en los llevaderos de las mismas.

Los mutualistas abonarán mensualmente las siguientes cuotas:  
Trabajadores fijos, 50 pesetas; trabajadores eventuales, 40 pesetas; trabajadores autónomos, 10 pesetas, que se harán efectivas mensualmente con arreglo al sistema que determinen los estatutos de la Mutualidad.

La cuota del mutualista englobará lo que actualmente satisface en concepto de Seguridad Social.

#### SUBVENCION DE 300 MILLONES DE PESETAS

La disposición incluye también la nueva redacción que ha de darse al apartado c) del artículo 5.º del decreto sobre ordenación económico-administrativa de la Mutualidad Nacional de Previsión Social Agraria, que será la siguiente:

«La subvención que legalmente conceda el Estado está calculada en 300 millones de pesetas al año. Esta subvención es independiente de la de 200 millones de pesetas concedida por el artículo 2.º del decreto-ley de 15 de diciembre de 1960 para los Seguros y Subsidios Unificados, dentro de los cuales se comprenden las ramas agropecuarias de dichos Seguros, con lo que la aportación total del Estado para estas finalidades ascenderá a 500 millones de pesetas anuales.»

Esta Mutualidad constituirá con los saldos positivos que puedan resultar de cada ejercicio fondos para compensación de resultados deficitarios. En los estatutos de la Mutualidad se regularán con más detalles todos los aspectos referidos a los fines y extensión de la misma.

El actual régimen especial de los Seguros Sociales en la Agricultura queda incorporado a la Mutualidad, que se hará cargo de las obligaciones que el mismo supone, como asimismo mantendrá el actual régimen de cotizaciones y prestaciones que tienen en vigor los trabajadores autónomos.

(De «Arriba»)

## Durante la reforma de nuestro local, hemos instalado un despacho provisional en

### CERVANTES, 20

(la puerta anterior al local en reforma)

# Pañerías Herrero

Ya podemos mostrar a usted las últimas creaciones de pañería para caballeros «PRIMAVERA-VERANO 1961»

## Llegaron los famosos



# RENAULT

22 HP 27 HP 32 HP  
N-71 (32 HP) Motor Perkins, tres cilindros, refrigerado por agua

SERVICIOS:  
Auto Industrias Martín, Avda. Fernández Ladreda, 14, SEGOVIA.  
Lorenzo Poza Sancho, CUELLAR.  
Francisco Gil del Pozo, BOCEGUILLAS.  
Félix Nobel Jiménez, SAN RAFAEL.

# AVISO

Por derribo para la plaza Oriental del Acueducto, la carbonera de don Pedro Soldado, se traslada a San Alfonso Rodríguez esquina Ochoa Ondátegui, 4. Lo que comunica a sus clientes y público en general.

MARZO  
19  
DOMINGO

«Día del Padre»  
Onomástico de Josefás, Pepitas y Pepes.

Vea nuestro surtido en obsequios prácticos y distinguidos

Ver... no cuesta nada  
Mañana exposición extraordinaria

Salón de modas

NAPOLÉS  
Quintanilla

Moderna Organización Comercial Textil

# Por 4-1 el Real Madrid triunfó y realizó una exhibición en El Cairo

## Al final del partido, algunos jugadores madridistas fueron sacados a hombros Luis Peñalosa, segundo en la prueba de habilidad especial, en Navacerrada

### Salvador Botella nuevo líder en la Vuelta Ciclista a Levante

El Cairo, 10.—El Real Madrid, de España, ha vencido al Zamalek Sporting Club de El Cairo, reforzado con jugadores de otros Clubs de la RAU, por cuatro goles a uno. El partido se celebró en el estadio de la Victoria, inaugurado recientemente. Asistieron al mismo 90.000 aficionados recaudándose 75.000 dólares. El primer tiempo finalizó 2-1, favorable al equipo madridista. Los jugadores del Real Madrid salieron al campo portando la bandera de la República Árabe Unida, mientras que el equipo Zamalek portó la bandera española.

El Real Madrid se lanza al ataque desde el principio, pero los avances son bien contenidos por la defensa local. No obstante, son los madridistas los que inauguran el marcador, a los treinta minutos, por mediación de su delantero centro, Di Stéfano. Siete minutos más tarde es el interior izquierdo Puskas el que logra el segundo tanto madridista, con lo que pone el marcador 2-0 favorable a su equipo. A los cuarenta y un minutos de este tiempo, el extremo izquierdo del Zamalek, Mohamed Moussa, disminuye distancias, marcando el primero y el que habría de ser solitario tanto local. Antes de finalizar la primera parte el Zamalek es castigado con penalty. Se encarga de tirarlo Puskas y el balón es rechazado por un poste.

Se reanuda el encuentro y vuelve a la carga el equipo español, a base de un juego trenzado y matemático que entusiasma a los aficionados que presencian el encuentro, por lo que es objeto de fuertes ovaciones en numerosas oportunidades. El dominio es ahora total por parte de los jugadores madridistas, que se muestran a gran altura, con alto nivel en todas sus intervenciones. Producto del dominio ejercido en esta parte por el Real Madrid son dos nuevos tantos. Puskas marca a los treinta y cinco minutos, con lo que establece el 3-1, y es nuevamente el interior izquierdo madridista, Puskas, erigido en el go-

leador de la tarde, el que consigue el cuarto y último tanto para su equipo, a los treinta y ocho minutos de esta segunda mitad. Pese a una última y desesperada reacción del bando local, el partido termina con el mencionado tanteo de 4-1.

## Excursión a Valencia

con microbús comodísimo de 15 plazas. Salida día 18 a las 7 de la mañana de Fernández Ladreda, frente al bar Los Faroles  
**PRECIO POR PERSONA 350 PESETAS**  
Permanencia 3 días  
Informes: GESTAMP GOMEZ  
Cervantes, 7. T.º 3076

Muéstrame, Señor, tus caminos, y enseñame tus senderos.  
DIA DEL SEMINARIO

## TRACTORES

"Warchalowski"  
Austriaco: 22 y 40 HP.  
"Hela"  
Alemán: 25 HP.  
"Schlepper"  
Alemán: 38 HP.

Entrega en el acto.  
Amplia importación de piezas de repuesto.  
Facilidades de pago.  
Distribuidor para Segovia y Avila:

**Román Sacristán**  
MAQUINARIA AGRICOLA  
SAN FRANCISCO, 23  
TELEFONO 23-47

El encuentro, en resumen, ha sido una exhibición de buen fútbol por parte del equipo español, que ha demostrado una vez más ser uno de los mejores del mundo y que sus cinco títulos de ganador de la Copa de Europa son totalmente merecidos. Al finalizar el partido, algunos jugadores madridistas fueron sacados del campo a hombros de los exaltados aficionados locales.

El partido Castellón Jaén no es válido para la quiniela por jugarse mañana por la mañana. Es válido, por tanto, el primer partido de reserva.

### ESQUI

Triunfo de Cataluña en la prueba de ayer del Campeonato Juvenil

Puerto de Navacerrada, 11.—El equipo de la Federación Catalana, que no puntuó en la prueba de relevos por no tener representación jurídica, se anotó ayer un brillante triunfo en el Campeonato nacional juvenil con ocasión de la prueba de habilidad especial, disputada en el escenario del Tubo del Salto, que ofrecía nieve en buenas condiciones, con temperatura verdaderamente primaveral.

Ha sido una jornada brillante en todos los órdenes, pues los cincuenta y dos corredores que han intervenido en la competición han puesto de relieve su preparación deportiva, la atención que las Federaciones regionales prestan al esquí juvenil. En este sentido, la palma del mérito corresponde a Cataluña, que ha clasificado a cinco representantes entre los seis primeros, confirmando la buena fama de que todos ellos venían precedidos. También Castilla ha estado en tono brillante, aunque su representación se haya visto perseguida por la desgracia. Fuera de Luis Peñalosa, segundo en la clasificación general, todos los demás han actuado por bajo de sus posibilidades.

La prueba, comprendía 43 puertas en la primera manga y 42 en la segunda, actuando los participantes divididos en tres series. Al término de la segunda, y fuera de concurso, actuaron las representantes femeninas, que dieron colorido y belleza a la competición. La salida del primer participante tuvo lugar a la una menos cuarto de la tarde, bajo la dirección del juez-árbitro de la carrera, señor Picurio. Y aunque abundaron las caídas y los golpes, bueno será consignar que no hubo accidentes, por lo que hoy, en la habilidad gigante, volverán todos ellos a darse cita, teniendo como escenario la pista del Noruego.

Los resultados técnicos fueron los siguientes:

- Categoría masculina:**
1. Marín Martínez, Cataluña, 1'30"
  2. Luis Peñalosa, Castilla, 1'43"
  3. Francisco Prat, Cataluña, 1'43" 1/10.
  4. Jorge Monjo, Cataluña, 1'47" 5/10.
  5. Jorge Rodríguez, Cataluña, 1'48" 9/10.
  6. Víctor Sagi, Cataluña, 1'58" 7/10.
- Categoría femenina:**
1. Malén Morales, Castilla, 2'21" 7/10.
  2. Carmen Sierra, Castilla, 2'48" 5/10.
  3. Diana Durán, Castilla, 3'51" 1/10.
  4. Mary Sol Portillo, Castilla.

**Suspensión del III Gran Premio de Madrid**

La Federación Española de Esquí, debido a la falta de nieve en nuestras pistas de Guadarrama, se ha visto obligada a suspender la celebración del III Gran Premio de Madrid y III Gran Premio de España. En el ánimo de los federativos estaba el poder celebrar dicho curso internacional, habiendo apurado hasta el día de ayer, en espera de que el tiempo cambiara. Por el contrario, el Concurso internacional de Sierra Nevada, prueba F. I. S., que está anunciado para los días 1 y 2 de abril próximo, tendrá lugar en dichas fechas, ya que existe abundante nieve en la citada estación invernal andaluza.

### CICLISMO

Botella nuevo líder de la Vuelta a Levante

Canals (Valencia), 10.—La séptima etapa de la Vuelta Ciclista a Levante, entre Albacete y Canals, ha servido para dar un giro a la cabeza de la clasificación, ya que los Faemas le han ganado la partida a los Ferrys en toda la línea, aunque consintiendo el enquete de Miguel Poblet, del equipo Lambretta-Mostajo, ganador de la etapa, pero poco inquietante para el puesto privilegiado de la tabla general.

Ha sido, en verdad, un duelo muy disputado, costándole a Bertrán el puesto de líder, que pasa ahora a poder de Salvador Botella.

Clasificación de la etapa

1. Miguel Poblet, 3 horas, 46 minutos, 05 segundos.

2. Vicente Iturat, idem.
  3. Jacinto Urrestarazu, idem.
  4. Gabriel Company, idem.
  5. Joaquín Barceló, idem.
- Clasificación general individual**
1. Salvador Botella, 22 horas, 07 minutos, 47 segundos.
  2. Barceló, 22-08-21.
  3. Mas, 22-08-25.
  4. A. Gómez Moral, idem.
  5. Salvador Rosa, 22-08-26.
  6. Bertrán, 22-08-40.
  7. Escobá, 22-11-01.
  8. Pérez Francés, 22-11-11.
  9. San Emeterio, idem.
  10. Moreno, 22-12-10.
  11. Vélez, idem.
  12. Segú, 22-12-11.
  13. A. Soler, 22-12-37.
  14. Galdeano, 22-12-40.
  15. Suárez, 22-13-30.

## LA QUINIELA DE GERMAN ELIAS

1.ª y 2.ª DIVISION	
1. At. Bilbao-Zaragoza.....	1
2. R. Madrid-Mallorca.....	1
3. Granada-Oviedo.....	1
4. Sevilla-Barcelona.....	1
5. Valencia-Valladolid.....	1
6. Español-Betis.....	1
7. Elche-Santander.....	2
8. R. Sociedad-At. Madrid.....	2
9. Gijón-San Sebastián.....	X
10. Sabadell-Tarrasa.....	1
11. S. Fernando-Las Palmas.....	X
12. Castellón-Jaén.....	1
13. Hércules-Extremadura.....	1
14. Málaga-Levante.....	1

### RESERVAS

1. Celta-Indauchu.....
2. Córdoba-Plus Ultra.....

La auténtica trinchera inglesa «BURBERRY» en **GERMAN ELIAS**  
Juan Bravo, 36

### Importante Laboratorio

desde representante para esta capital y provincia. Escribir número 1.648. P. Vitoria, Paseo de Gracia, 59. Barcelona.

## PHILIPS RADIO

Frecuencia modulada  
Modelos 1961  
**GALERIAS S.ª COLUMBA**

# PELEAN PADRE E HIJO y aquél resulta muerto

## Porque habiendo bebido unas copas, se empeñaba en entrar en su casa por la ventana

Las Palmas de Gran Canaria, 10. Resultó muerto Isidro Perera Vega, de cincuenta años. De madrugada regresaba a su casa en el lugar denominado «Los Hoyos», del barrio residencial de Tarifa Alta. Isidro había ingerido unas copas de más y cuando se hallaba en este estado le daba por entrar en su casa por una ventana.

En esta ocasión coincidió con el regreso de su hijo Máximo, que cuenta veintitrés años, quien le dijo que entrara por la puerta como lo hacía toda la familia. Mientras esperaba que la esposa abriera la puerta se entabló un forcejeo entre padre e hijo, Máximo cogió una piedra de regulares dimensiones y golpeó a su padre en la cabeza y cara hasta dejarle sin sentido.

Otro hijo, Miguel, acudió avisado por la madre para que interviniera y pusiera paz entre ambos. Este halló a su padre con la cara bañada en sangre y tendido en el suelo y, a corta distancia, a Máximo. Miguel pidió ayuda a unos guardias municipales, quienes procedieron a socorrer al infortunado Isidro Perera, que fue ingresado en la Casa de Socorro, donde nada pudo hacerse por su vida, pues había dejado de existir antes de su ingreso.

Máximo fue detenido y pasó a disposición de la autoridad judicial.—Cifra.

### Un demente y asesino huye del manicomio

Manacor (Baleares), 10.—Del manicomio de Palma ha huido Gabriel Archantel Cifre, autor del triple asesinato cometido hace dos años en el pueblo de Algaida. El loco criminal se dirigió en taxi a San Lorenzo del Cardasar, y al llegar allí manifestó no poder pagar más que la mitad del viaje y confesando al chófer su identidad. Luego huyó. La Benemérita realiza gestiones para su detención. Cifra.

### Un muerto y un herido en accidente de automóvil

San Sebastián, 10.—A la salida del túnel del Antiguo, el automóvil «Peugeot 203», matrícula SE-21059, propiedad de un vecino de Rentería, sufrió un accidente del que sobrevino la muerte del conductor del vehículo, León Isidro Arellano, de veintidós años, que falleció a poco de ingresar en la Casa de Socorro. También resultó herido de gravedad otro ocupante del automóvil, Enrique Rodríguez Parlavilla.

El conductor del vehículo era un mecánico al que el propietario le había dejado el coche para probarle. El accidente, cuyas causas se desconocen, se produjo al salirse el coche de la carretera e ir a chocar contra un muro después de haber recorrido 40 metros de acera y rozar un árbol.—Cifra.

### Ahogado en el río Sil

León, 10.—En el río Sil, lugar próximo a la localidad de... se encontró el cuerpo de un hombre que había fallecido al ahogarse. Se está haciendo un estudio de las causas, pero se teme que se trate de un suicidio. Se está haciendo un estudio de las causas, pero se teme que se trate de un suicidio.

## UNA MADRE cede a otra mujer SU HIJO

### Lo inscribió en el Registro con nombre falso

Barcelona, 10.—Dos mujeres han sido puestas a disposición del Juzgado de guardia. A una de ellas se acusa de que después de tener un hijo en la Casa de la Maternidad lo inscribió con nombre falso en el Registro Civil, pues no dio su nombre verdadero. Al salir de la Maternidad cedió el niño a otra mujer detenida.—Cifra.

## También hay quien prefiere los bocadillos a los diamantes

Cincinnati (Ohio, EE. UU.), 10. Un engarzador de diamantes de esta ciudad, Fred Hauser, perdió cuando se dirigía a su taller, una cartera que contenía doce sortijos de dicha piedra preciosa, un planino y un par de bocadillos de jamón. La Policía acaba de encontrar todo lo perdido... salvo los bocadillos.—Efe.

## Confíe sus muebles a...

**F.º Román López**  
en la seguridad de que encontrará lo que desea a su **PRECIO JUSTO**

## Sección de Sastrería LA ARAGONESA

—Competente CORTADOR  
—Últimas novedades en Pañería para Primavera en las mejores calidades.  
—Dos cosas necesarias para el bien vestir que encontrará en **LA ARAGONESA**

## MAQUINAS DE COSER ESPAÑOLAS EN LA FERIA DE LONDRES

Londres.—En la Ideal Home Exhibition, Salón Internacional de productos del hogar, están llamando poderosamente la atención las máquinas de coser y bordar SIGMA que se exponen en uno de los pabellones españoles. Varios países de la Commonwealth británica están vivamente interesados por SIGMA española que tantos mercados lleva ya conquistados.—R.

## TELEVISORES MARCONI 15.995 ptas. Casa Solera



—¡No has cambiado las sábanas desde el 22 de septiembre de 1958!

**OPTICA ATALAYA**  
Avda. Fernández Ladreda, 6  
¡Única óptica diplomada! ¡Suprema distinción!

## TRACTORES GULDNER - BULET (Alemán)

De 18/20 y de 28/30 CV.  
Venta libre Entrega inmediata  
PAGO EN COMODOS PLAZOS  
Vea este tractor y consulte condiciones de venta en **"AGRO" Maquinaria agrícola**  
Corpus, 8 SEGOVIA Teléfono 23-53

**Con el arado**

se afirmaron las primeras civilizaciones, como lo hicieron los chinos hace 4000 años

**Hoy**  
Las técnicas norteamericana e inglesa van en vanguardia de la mecanización agrícola mundial.  
El tractor SACA S-432 es el producto más reciente de los últimos progresos de ambas.  
Fabricado por SACA, bajo licencia de INTERNATIONAL HARVESTER CO.

**TRACTOR SACA S-432**  
SOCIEDAD ANÓNIMA DE CONSTRUCCIONES AGRICOLAS  
Exposición y venta:  
J. Horcajo, S. A. Avenida Fernández Ladreda, 11. Teléfono 1848 SEGOVIA

**NEVERA ELECTRICA O D A G PREGUNTE A QUIEN TENGA UNA**

La nueva REVELATION 130 10.696



# Agricultura y Ganadería

## NO HA HABIDO NINGUN CAMBIO EN EL MERCADO DE PIENSOS DE SEGOVIA

Nada nuevo hemos de registrar a la hora de reseñar el mercado semanal de nuestra ciudad, de forma que podríamos transcribir la información de la otra semana, sin cambiar nada de ella. El hecho es que la paralización de operaciones sigue enseñoreada del mercado, debido a que la demanda brilla por su ausencia, ya que nadie muestra deseos de comprar.

Tal situación estacionaria vale también, como es lógico, para las cotizaciones. Estas continúan sostenidas en los 29 duros para la cebada, y las 5,70 pesetas para las algarrobas.

## Parece que vamos a entrar en una fase de importación libre de lana

Se paga ahora a unas 60 pesetas kilo

Prácticamente liquidadas las existencias de lana en España, pagándose actualmente las pocas partidas que quedan disponibles a precios bastante aceptables—aproximadamente a 60 pesetas el kilo del tipo 2, cuyo rendimiento gira alrededor del 40 por 100, como es sabido—empieza en los medios laneros la impresión de que estamos abocados a entrar en una fase de importación libre, sin que se sepa nada en el sentido de que se arbitre una cotización de respaldo para el corte que empezará a recogerse en mayo próximo.

Es esta una cuestión que debiera ser considerada muy atentamente para evitar que la nueva cosecha de lana coincida con una fase de paralización de compras en el mercado interior. Y ya se sabe lo que esto llegaría a significar para las explotaciones de ganado ovino.

## Claro declive de las perspectivas herbáceas

Está cambiando rápidamente el panorama herbáceo, que a finales de febrero se presentaba muy prometedor. El pastoreo continúa realizándose en inmejorables condiciones por lo que se refiere al ambiente climatológico, pero los herbales se resisten ya a ojos vistas de la falta de lluvias. Los efectos de la sequía son especialmente perceptibles en la mitad meridional del país, siquiera no se haya llegado a una situación de argüísima necesidad, como sucede en el ámbito de la cerealicultura.

La mayor preocupación no emana concretamente de la situación actual, sino de lo que pudiera ocurrir si en las semanas próximas no acuden las nubes en auxilio de la vegetación. Hasta Santander está disfrutando de una primavera excepcionalmente adelantada, pues tampoco ha llovido allí desde finales de enero, y no han faltado las heladas.

Por consiguiente, el ganado mayor se encuentra en pleno aprovechamiento de los prados, con lo que se ha aliviado el capítulo de gastos de piensos. Ahora falta que tras esta tregua inesperada, que se ha traducido en un aumento sustancial de la producción normal de leche—aumento que en la provincia se ha cifrado en unos 100.000 litros por semana—no se hagan esperar, las borrascas que deben asegurar el auténtico brote herbáceo primaveral.

### COTIZACIONES

Por cierto que a la blandura de los precios para vacas lecheras en la última feria de febrero celebrada en Torrelavega (en las de clase media se cifró la baja en unas 2.000 pesetas por unidad), siguió una reacción en Solares, donde en particular fue grande, como en todas partes, por supuesto, la demanda de terneros, cuyas cotizaciones oscilaron entre 1.200 y 1.500 pesetas, sin que esto quepa decir que algunos no valieron más. Por el contrario, las compras de terneros fueron escasas. Las vacas de calidad especial rebasaron las 20.000 pesetas, oscilando otras más inferiores entre 16 y 20.000, y entre 13 y 16.000, etcétera.

El número de terneros que salieron para diversas provincias se aproximó a quinientos. Sin embargo, Sarón registró retroceso en cotizaciones para

vacas de producción, y eso con muy pocos días de diferencia, manteniéndose, por el contrario, la gran demanda—superior a la oferta—en terneros.

## Asistencia técnica sobre abonos

Merece subrayarse que con el fin de asesorar a los agricultores en el empleo de fertilizantes, la Dirección General de Agricultura ha montado en las Jefaturas Agronómicas provinciales un «Servicio de ayuda técnica al agricultor», que con carácter gratuito analiza las tierras, emite informes y aconseja sobre la mejor fórmula de abonado. El año 1959 quedó organizado el Servicio en cuestión, y al finalizar diciembre se habían analizado 1.637 muestras de tierra y emitido 775 informes. El número de peticionarios se elevó a 918. En 1960 se apreció un notable aumento de los trabajos, de tal manera que en los tres primeros trimestres se analizaron 2.852 muestras, fueron despachados 1.580 informes y se elevó a 1.922 el número de peticionarios. Esto demuestra, sobre la preocupación oficial por orientar al cultivador y fomentar las producciones, un indudable anhelo de los labradores de perfeccionar los trabajos culturales que les conciernen. Paralelamente hay que mencionar la creciente labor que se realiza en la lucha contra la erosión o conservación de los suelos, de cuya interesante cuestión nos ocuparemos próximamente. Hoy nos limitamos a señalar que en 1960 se redactaron 46 planes, cuya superficie total rebasa las 80.000 hectáreas.

## COMIENZA A SER URGENTE la lluvia para los cereales

### La sequía afecta incluso a gran parte de la región cantábrica

Una semana más de sequía en el campo español, sequía que afecta también a gran parte de la región cantábrica. Empieza a ser perjudicial la estabilidad atmosférica, que por añadidura ha provocado descensos térmicos que se traducen en fuertes escarchas, e incluso heladas en provincias del centro, y casi podría decirse que en toda la mitad septentrional, con la particularidad de que durante el día predominan las brisas frías, ásperas, de orientación norte, que contribuyen a hacer más dura la corteza de la tierra.

Y si bien esta aspereza no afecta por el momento a las siembras bien desarrolladas, perjudica notoriamente a las de nascencia reciente o que se hallan en período de germinación, y por otra parte, dificulta los trabajos de laboreo en general como consecuencia de la templanza del suelo.

### ANDALUCIA

«Ha empezado a inquietarse el labrador—se nos comunica desde la provincia de Jaén—ante el tiempo seco que predomina, porque las tierras se han apretado mucho, de tal manera que es poco menos que imposible efectuar labores. Hay siembras que tienen buen aspecto, pero son muchas las que han acusado el golpe de tantos días de aire del Este, llamado «solano», que las marchita. Si tarda en llover cambiará mucho el aspecto del campo, que había empezado a ser prometedor».

Ni que decir tiene que las mismas impresiones provienen del resto de la región andaluza, y que tampoco difieren sensiblemente las que se refieren a las provincias extremeñas.

### LA MANCHA

La Mancha también ve alteradas las perspectivas. Veámoslo: «Las buenas impresiones que hemos venido transmitiendo desde el otoño se ven alteradas algo desfavorablemente porque no ha vuelto a llover desde el 25 de enero, en cuya fecha, y desde el día primero de octubre, se registraron en la provincia lluvias cuyo volumen medio llegó a ser de 226 litros por metro cuadrado.

Y aunque gran parte de esas precipitaciones está acumulada en el subsuelo, hoy es ya muy necesario el riego de las nubes para toda la sementera, incluyendo en particular las siembras tardías. La necesidad es casi perentoria en las tierras fuertes».

### TOLEDO

En la provincia de Toledo se aprecia la misma necesidad que en Ciudad Real en el ámbito cerealista, pues por lo que se refiere al arbolado en general, su aspecto no puede ser más prometedor, incluidas las plantas arbustivas, como los viñedos que, a punto de brotar, presentan signos externos que acusan la gran vitalidad del sistema radicular.

### DESDE MADRID HACIA EL NORTE

Y se da la circunstancia de que mientras a partir de Toledo, en dirección sur; es decir, en todo el medio día, el panorama cerealista registra signos de retroceso, desde Madrid hacia el norte la situación no ha dejado de mejorar, siquiera se llegue también a un punto crítico por lo que se refiere a la necesidad de agua precipitada que asimismo reclaman de modo perentorio las siembras últimamente realizadas.

### ANHELO GENERAL DE LLUVIA

Siguen pasando de largo las borrascas que rondaban la Península, y las previsiones de orden meteorológico no mencionan la posibilidad de un cambio inmediato de la situación atmosférica. No podemos pasar de este punto en cuanto a enjuiciamiento de la situación. Dejemos transcurrir los días. Baste saber que el anhelo de lluvias es ya general, y con razón más que sobrada, en toda España.

Por lo demás se ha trabajado a ritmo acelerado—incluso en jornadas nocturnas y puede ya darse por terminada, en términos generales, la siembra de primavera. Bastaría con riegos de superficie a cargo de las nubes, para ablandar la corteza del terreno y permitir la nascencia de lo sembrado. Vendría muy bien un préstamo anticipado de las clásicas aguarradillas de abril. Todo está naciendo bien: la cebada cervecera y los trigos de ciclo corto. Renacen las esperanzas.

## Panorama tranquilizador en lo que respecta a las epizootias

Se ha señalado en la provincia de Cáceres un foco de peste porcina que ha obligado a adoptar las necesarias medidas preventivas. No obstante, los informes que obran en nuestro poder subrayan que tales precauciones obedecen más a la necesidad de vivir alerta que a la importancia del foco en cuestión, que ha quedado rápidamente delimitado.

Por cierto que nuestras informaciones, referidas al resto de España, en relación con la misma enfermedad, son bastante tranquilizadoras.

Una noticia de Londres dice que la importación a Inglaterra, Gales y Escocia, de tocino, jamón, salchichas y otros embutidos de cerdo procedentes de España y Portugal ha sido prohibida.

Y añade: la aparición de la fiebre porcina africana en Europa—grave enfermedad diferente a la que existe en Gran Bretaña—condujo a la F. A. O. a hacer una advertencia sobre el peligro que representa para la industria del cerdo. Todo eso lo sabemos nosotros desde que malos vientos nos trajeron de África ese azote de la riqueza porcina, y hemos seguido con la mayor atención todos los pasos dados por aquel organismo, con la esperanza de que alguna vez se decidiese a manifestar prácticamente su solidaridad, con los países peninsulares, en su soberbia lucha para defender aquella especie pecuaria e impedir la propagación al resto de Europa. Seguimos esperando...

**¡Agricultores!**  
**TRACTORES S. A. C. A. INTERNATIONAL**  
 35 H. P.  
 FACILIDADES DE PAGO  
 El 25 % de su importe en el momento de la entrega.  
 El resto a pagar en 2 años.  
 DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO  
**J. HORCAJO, S. A.**  
 Fernández Ladreda, 15

## Sube el precio del queso

### Por baja de producción

Ha bajado la producción de queso en la región manchega, debido a la mayor disponibilidad de pastos. Este ha tenido como consecuencia lo inesperado: subida de precios, cuando debiera mantenerse en la línea de descenso iniciado en febrero.

De las 35-36 pesetas pagadas al productor hace quince días, se ha pasado a 38 en Villamayor de Santiago, comarca que se significa por la abundante elaboración.

## Va de mal en peor el mercado manchego del vino

El mercado del vino manchego va de mal en peor, mientras es motivo de atención especial el cariz que traerá la brotación de los viñedos, porque en esta fase se fijan especialmente cultivadores y comercio para tomar posiciones. Y es el caso que el precio de veintidós pesetas grado y hectolitro—unas 2,65 pesetas litro para mostos de doce grados—se ha generalizado para los blancos, y el de veintidós para los tintos—2,76 pesetas litro también para el de graduación doce—, en Alcazar de San Juan. En Campo de Criptana y Pedro Muñoz, esos precios descienden 0,50 pesetas por grado-hectolitro. Por otra parte, la quema para alcohol ha perdido mucho ritmo, con lo que se volatilizan las esperanzas que había hecho concebir.

ACEITE.—El mercado nacional del aceite pasa por un momento de estabilidad afianzada por las impresiones de sostenimiento de la demanda exterior. Jaén no puede concretar todavía en relación con el precio de la aceituna, pues hay que esperar a ver cómo liquidan las cooperativas. Allí el aceite de oliva sigue entre 22 y 23 pesetas el kilo. Por La Mancha la aceituna ha resultado a un promedio de 4,75-5,00 pesetas kilo, mientras que el aceite puro se cotiza a 24.

**AVICOLA DEL JARAMA S.A.**  
 HIBRIDOS:  
 puesta "JARAMA 711"  
 carne "JARAMA 311"  
 CONSULTE RENDIMIENTOS  
 GOYA, 102 MADRID  
 TEL. 2565705

## Cebamiento más rápido del cordero con piensos

**SANDERS**  
 Los Molinos, 12  
 Teléfono 2100

**GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS**

**PAULINO SEISDEDOS**  
 Cirugía general. Traumatología  
 Consulta a la una y a las cuatro  
 Marqués del Arco, 36, 2.º. Telf. 3721  
 Segovia

**CARLOS DE LA FUENTE**  
 Médico puericultor del Estado y de la  
 Obra «18 de Julio»  
 Consulta diaria. Avenida Fernández  
 Ladreda, 12.—Telf. 18-71

**D. VIDAECHEA**  
 Médico-oculista  
 Del Hospital. Oftalmólogo del Estado  
 por oposición  
 Colón, 1  
 Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6  
 Telf. Clínica, 2049. Domicilio, 1302

**M. HERRERO MARTIN**  
 Especialista en niños. Rayos X  
 Consulta de 12 a 1 y de 4 a 6  
 Plaza del Corpus, 7, pral. B  
 Teléfono 18-41 Segovia

**DR. LUIS PEREZ CASANOVA**  
 Partos y enfermedades de la mujer  
 Rayos X  
 Plaza del Corpus, 2, 2.º. Consulta  
 de 10 a 2 y de 3 a 6. Telf. 15-30

**JESUS H. CANO**  
 Médico oculista  
 Médico forense y oftalmólogo del  
 Estado por oposición  
 Consulta diaria de 11 a 1 y de 4 a 6  
 Av. Fernández Ladreda, 12, Segovia  
 Teléfonos 3869 y 2713

**B. BARAHONA**  
 Médico-oculista  
 Diplomado del Instituto Oftálmico  
 Nacional  
 Consulta diaria: de 11 a 1 y de 4 a 6  
 Plaza de los Huertos, 2.—Tel. 17-46

**SAMUEL BORREGON**  
 Aparato digestivo Rayos X  
 Consulta de 11 a 12 y de 3 a 5  
 Teléfono 13-24  
 San Francisco, 36, 2.º Segovia

**EUGENIO MANZANARES**  
 Cirujano  
 Cirugía general. Huesos. Articulaciones.  
 Rayos X. Ultrasonidos.  
 Consulta diaria: De 1 a 2 y de 3 a 5  
 Segovia. Plaza Dña Sanz, 1. Tel. 1381

**F. MAROTO GRANDE**  
 Garganta, nariz y oídos  
 Consulta: De 10 a 11 y de 4 a 6  
 Ochoa Ondátegui, 6, 2.º. B.—Segovia  
 Telfs: Clínica, 2508. Domicilio, 2244

## REPRESENTANTE

necesita importante laboratorio de veterinaria para la Provincia de Segovia. Escribi. n.º 5.020. Alas. Alcalá, 32. Madrid.

## AYUNTAMIENTO DE CARBONERO EL MAYOR

Subasta de obras  
El día 15 del actual, a las 12 horas, se celebrará en estas Casas Consistoriales la subasta de las obras de pavimentación de las calles de San Roque, Peso Real y Quintana, incluidas las de saneamiento de las dos primeras. Las proposiciones se presentarán en Secretaría hasta las 13 horas y 30 minutos del día 14. Para más datos, puede consultarse el anuncio inserto en el «Boletín Oficial» de la provincia del día 17 de febrero último. Carbonero el Mayor a 6 de marzo de 1961.—El alcalde, Francisco López.

**Sena**  
 -- Una marca de piensos de calidad.  
 -- Una Empresa de ganaderos y agricultores para agricultores y ganaderos.  
 -- Garantía, calidad, economía.  
 -- Fabricados bajo riguroso control científico por la SOCIEDAD ESPAÑOLA DE NUTRICION ANIMAL, S. A. VALLADOLID.

DISTRIBUIDORES: CUELLAR: Antonio Gutiérrez. VALTIENDAS: Mariano Anaya Pérez. AYLLON: Mariano Esteban Aguada. BOCEGUILLAS: Juan Tovar. LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO: Juan Marcos Gala. NAVAS DE SAN ANTONIO: Jesús García Dueñas.

**CREIGTON** La superponedora americana de alta producción

Puesta anual 280 huevos Estirpe americana

Velocidad de la puesta del 80 al 95 por 100 Estirpe americana

GRANJA AVIPOLIS Situada en Valseca Sólo estirpe americana

60 por 100 más de huevos al año Estirpe americana

Pollitas americanas CREIGTON Venta exclusiva: ALMACENES FERNANDEZ San Facundo, 1 Plaza de los Huertos Frente a Correos, Tel. 2697

## Prestaciones que concederá, a través del I. N. P., la Mutualidad de Previsión Social Agraria

▲ Jubilación, invalidez, viudedad y orfandad; las del Seguro de Enfermedad; ayuda familiar; socorros por fallecimiento, nupcialidad y natalidad y otras de carácter graciable

Los mutualistas abonarán, como cuota mensual, 50 pesetas los trabajadores fijos, 40 los eventuales y 10 los autónomos

En fecha próxima publicará el "Boletín Oficial del Estado" un decreto sobre la ordenación económico-administrativa de la Mutualidad de Previsión Social Agraria.

En la parte dispositiva del citado decreto se dice que la Mutualidad Nacional de Previsión Social Agraria iniciará sus actividades en la fecha que se señale en los Estatutos, sin exceder de seis meses a partir de la publicación del presente decreto, y hace una detallada distinción entre empresarios y trabajadores a efectos mutualistas.

### LOS BENEFICIARIOS

Dice que se considera empresario toda persona natural o jurídica, titular de explotación agrícola, forestal o ganadera, o aquellas otras que, sin ostentar esta última condición, tengan a su servicio trabajadores afectados por el presente decreto, en los términos establecidos por las disposiciones vigentes en materia de definición de las categorías de trabajador y empresario.

Considera trabajador, en iguales términos, a los mayores de 14 años que habitualmente realicen por cuenta ajena labores de carácter agrícola, forestal y ganadero, y los que también habitualmente, de modo permanente, presten servicios en explotaciones de este tipo.

Por otra parte, los trabajadores a efectos de este decreto, se clasifican en fijos, eventuales y autónomos.

### TRABAJADORES FIJOS

Son trabajadores fijos todos aquellos que en virtud de contrato verbal o escrito vienen obligados a prestar sus servicios a un mismo patrono o empresa durante todo el año agrícola, con independencia de que la retribución sea fija o varíe de acuerdo con la época del año y las faenas agrícolas.

### EVENTUALES

Se estiman eventuales los trabajadores que habitualmente realicen por cuenta ajena trabajos de carácter agrícola para diversos patronos y sin pacto o contrato que les vincule por todo el año con uno de ellos.

Se entenderá que concurre la condición de habitualidad cuando trabaje en faenas agrícolas un mínimo de noventa días efectivos al año, sin cuyo requisito no se considerará trabajador agrícola ni podrá formar parte de la Mutualidad.

Las prestaciones que se concedan a los trabajadores eventuales estarán en relación con los días efectivos trabajados en la agricultura por los que se haya cotizado.

### AUTONOMOS

Se consideran trabajadores autónomos los que reúnan las siguientes condiciones:

Que sean titulares de una explotación agrícola, forestal o pecuaria y realicen por cuenta propia y de modo habitual, personal y directo, las faenas pecuarias de estas explotaciones.

Que los ingresos que obtengan de la explotación constituyan su medio fundamental de vida. Se presumirá, salvo prueba en contrario, que dichos ingresos no constituyen su principal medio de vida cuando el trabajador, su cónyuge o los parientes hasta el tercer grado por consanguinidad o afinidad que con él convivan sean titulares de un negocio mercantil o industrial.

Que el líquido imponible por contribución territorial, rústica o pecuaria, correspondiente a la explotación, no sea superior a 5.000 pesetas anuales.

Que no utilice los servicios de otros trabajadores en cuantía superior a 90 jornales al año. Este requisito no será exigible cuando falte por fallecimiento o esté imposibilitado el cabeza de familia varón, y los hijos o parientes que conviven con los familiares sean menores de 18 años.

### LOS FAMILIARES

También tendrán la consideración de trabajadores autónomos el cónyuge y los parientes por consanguinidad o afinidad hasta el tercer grado inclusive del titular de una explotación agrícola, forestal o pecuaria, en quienes concurren las circunstancias que para el titular se exigen en este ar-

tículo, y asimismo los pastores que custodien ganados de distintos propietarios sin dependencia laboral con ellos.

## EL "SANTA MARIA", REPARADO, ZARPO DE CADIZ

Cádiz, 10.—Una vez terminadas las reparaciones que se han efectuado en los astilleros de Cádiz, salió para Lisboa el transatlántico «Santa María». Durante la permanencia en Cádiz, la tripulación del buque fue objeto de toda clase de atenciones.

## Un nuevo servicio humanitario de las Fuerzas Aéreas norteamericanas

El rápido transporte de una medicina salvó la vida de una enferma, en Cartagena

Cartagena, 10.—Las Fuerzas Aéreas norteamericanas destacadas en España han prestado un humanitario y urgente servicio al facilitar una medicina que era indispensable para hacer frente a la grave enfermedad que padece la esposa del doctor don José Carrascosa, de esta ciudad.

Avisados desde la base de Tentegorra, un avión, con el producto necesario salió de la base de Rota y aterrizó en la pista de Santiago de la Ribera, por ser la más cercana a Cartagena con posibilidad de hacerlo de noche.

Rápidamente, en un coche turismo, se trajo la medicina a Cartagena y se le aplicó a la enferma, encontrándose ya esta mañana fuera de peligro.

## La novia fleta un avión especial Londres-Bilbao para trasladar a los invitados a su boda

Londres, 10.—Araceli García Gurtubay ha alquilado un avión comercial para transportar a treinta y seis invitados desde Londres a Bilbao, donde contraerá matrimonio el lunes de Pascua.

Esta joven, de veintinueve años, nacida cerca de Bilbao, ha trabajado en una compañía aérea británica independiente durante seis años.

Araceli García va a casarse con Anthony Bovill, un ingeniero electrónico inglés. Los padres de la novia viven en Basauri (Bilbao).—Efe.

### DÉCIMO ANIVERSARIO DE LA SENORA

## Doña María Tarragato Contreras DE CABRERO

Que falleció el 13 de marzo de 1951. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

El funeral que se oficie el lunes, día 13, a las nueve de la mañana, en la parroquia de San Martín, y la misa que se reco a las ocho, en las Madres Reparadoras, así como el culto por la tarde, a las seis, en la misma iglesia, serán aplicados por el eterno descanso del alma de la finada.

### La familia,

Agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.

los mismos y tengan libertad para celebrar contratos de igual naturaleza con otros particulares.

La condición de mutualista se acreditará por el debido encuadramiento en la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos y la posesión de la cartilla profesional agrícola en que consta la afiliación del trabajador, su inscripción en la Mutualidad y demás extremos justificativos de la situación legal del trabajador respecto a la misma, así como el cumplimiento de sus deberes de afiliado, especialmente en orden al pago de la cuota.

### PRESTACIONES QUE SERAN OTORGADAS

La Mutualidad Nacional de Previsión Agraria otorgará las siguientes prestaciones: Pensión de jubilación, pensión de invalidez, pensión de viudedad, pensión de orfandad, las de Seguro de Enfermedad, socorro por fallecimiento, subsidio de nupcialidad, subsidio de natalidad, ayuda familiar y prestaciones de carácter graciable.

El régimen y cuantía de las prestaciones se regularán con más detalle en los estatutos de la Mutualidad, ajustándose en principio a las bases siguientes:

### PRESTACIONES ECONOMICAS POR CUENTA AJENA

Las prestaciones económicas para los trabajadores por cuenta ajena, sean fijos o eventuales: serán las siguientes:

Pensión de jubilación: Con un mínimo de 400 pesetas, al que se aplicará una doble escala progresiva en función de los años de cotización y de la edad de jubilación.

Pensión de invalidez: Con una mínima de 400 pesetas, a la que se aplicará una escala progresiva en función de los años de cotización.

Pensión de viudedad: En general, el 50 por 100 de la pensión que disfrutara el causante si era pensionista de vejez o invalidez o de la que hubiera correspondido por vejez o invalidez, según los años de cotización.

Pensión de orfandad: Se fija en 100 pesetas por cada huérfano menor de quince años, salvo en la orfandad absoluta en la que el huérfano mayor percibirá una pensión de cuantía igual a la de viudedad que le hubiera correspondido a la madre.

Socorro por fallecimiento: Con un mínimo inicial de 1.000 pesetas, que se aumentará según los años de cotización.

Subsidio de nupcialidad: Con un mínimo inicial de 3.000 pesetas, que se aumentará según los años de cotización.

Subsidio de natalidad: Con un mínimo de 500 pesetas, que se aumentará según los años de cotización.

Las prestaciones de los trabajadores eventuales variarán también en función de las jornadas trabajadas en faenas agrícolas por las que se haya cotizado para la Mutualidad, sin que puedan exceder en ningún caso de las del trabajador fijo con los mismos años de edad y de cotización.

### PRESTACIONES ECONOMICAS DE LOS TRABAJADORES AUTONOMOS

Las prestaciones de los trabajadores autónomos serán las mismas y en la misma cuantía que actualmente tienen establecidas en el vigente Régimen Especial Agropecuario.

En cuanto al Seguro de Enfermedad se desarrollará por la Mutualidad en favor de los beneficiarios, de acuerdo con las normas que dicte el ministerio de Trabajo.

Asimismo el Seguro de Enfermedad otorgará su protección a los trabajadores eventuales, que recibirán la asistencia sanitaria completa del Seguro, con la bonificación de farmacia que estatutariamente se determine. Los trabajadores eventuales estarán exentos del pago de farmacia por los medicamentos que se les apliquen durante su hospitalización en las instituciones del Seguro, propias o concertadas.

Para las pensiones de jubilación, invalidez, viudedad y orfandad se establece un período de espera de cinco

años, el cual no se computará para los beneficiarios que pudieran establecerse por antigüedad en la cotización

(Continúa en la página 3)

## OTRO ANTICASTRISTA, EJECUTADO EN LA HABANA

La Habana, 10.—Los pelotones de fusilamiento de Fidel Castro han ejecutado a otro adversario de su régimen.

Esta ejecución hace el número 8 de esta semana y la 20 desde que empezó el año.—Efe.

## No se conoce con seguridad el grado de presión que puede soportar el hombre en las naves del espacio

Londres, 10.—El profesor Ivan Maisky, director del Instituto de Biología Experimental de Moscú, ha declarado al periódico "Pravda", comentando el experimento de la cuarta nave del espacio soviética, que los científicos rusos no están todavía de acuerdo en sus conclusiones sobre los efectos de la falta de peso en los organismos vivos.

"Tampoco se sabe con seguridad—añadió—el grado de presión que puede soportar un hombre en el momento de la salida o del aterrizaje de una nave del espacio."

Según la agencia Tass, el profesor afirmó que el perro que fue enviado en la cuarta aeronave será utilizado en las investigaciones sobre los efectos de los rayos cósmicos en los cuerpos vivos.—Efe.

## GIZENGA NO HA SIDO DERROCADO

Continúa como jefe del Gobierno de Stanleyville, dice un representante oficial en El Cairo

El Cairo, 10.—Un representante oficial de la Misión diplomática en esta ciudad del Gobierno congoleño de Stanleyville ha negado que el general Victor Lundula haya destituido al jefe de Gobierno en funciones, Antoine Gizenga y asumido sus atribuciones.

«Gizenga continúa siendo jefe del Gobierno y continúa en Stanleyville», ha manifestado el representante al comentar los rumores según los cuales el dirigente lumumbista ha sido depuesto.

«Lundula es sólo un soldado», añadió. Y dijo que la noticia es de «fabricación imperialista».—Efe.

### PIDEN A LA O. N. U. LA INDEPENDENCIA DE TANGANICA

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 10.—Zuberi Mtemvu, presidente del Congreso Nacional Africano de Tanganica, ha hecho un llamamiento a la O. N. U. para que conceda al territorio bajo tutela la inmediata independencia, no permitiendo que la fecha para su independencia sea decidida por Gran Bretaña, que es el país encargado de la administración del territorio.

\*\*\*

N. de la R.—A fines del mes en curso se celebrarán negociaciones en Londres sobre el futuro de Tanganica.—Efe.

## LA CUESTION DE ANGOLA SERA DEBATIDA EN LA O. N. U.

▲ Sin necesidad de votación se acordó incluirla en la agenda

El delegado portugués afirmó que nada autoriza a la Organización a intervenir en la jurisdicción interna de ningún Estado

Sede de las Naciones Unidas, 10.—El Consejo de Seguridad, sin necesidad de recurrir a votación, ha acordado inscribir en su agenda la cuestión del territorio portugués africano de Angola para su debate.

Veintiocho naciones afroasiáticas apoyaron la solicitud presentada por Liberia. Son: Birmania, República Central Africana, Chad, los dos Congos, Etiopía, Ghana, Guinea, India, Indonesia, Irak, Jordania, Líbano, Libia, Madagascar, Mali, Marruecos, Nepal, Níger, Nigeria, Arabia Saudí, Senegal, Somalia, Sudán, Togo, Túnez, Alto Volta y Yemen.

En la sesión matutina del Consejo de Seguridad, convocada para tratar de la posible inclusión en el orden del día de la petición liberiana, hicieron uso de la palabra los representantes de la Liberia, la R. A. U., Ceilán y la U. R. S. S., todos los cuales dirigieron fuertes ataques a la política de Portugal en sus provincias ultramarinas, atribuyendo a la situación de Angola la posibilidad de determinar un conflicto militar, amenaza de la paz internacional.

Reanudada la sesión a las tres de la tarde, antes de que se acordase inscribir la cuestión en la agenda, hicieron uso de la palabra varios delegados. Entre ellos, sir Patrick Dea, del Reino Unido, manifestó que, a me-

## Intervención del delegado portugués

Invitado luego por Stevenson, presidente del Consejo, habló el delegado portugués, Vasco V. García. Afirmó que nada autoriza a las Naciones Unidas o a ninguno de sus organismos a intervenir en la jurisdicción interna de ningún Estado, y que permitir al Consejo de Seguridad investigar el mantenimiento de la paz y el orden en los Estados soberanos «sería un nuevo concepto revolucionario... que sentaría un precedente capaz de causar casi inimaginables consecuencias».

«Incidentes de orden público se producen en cada uno de los países representados aquí—siguió diciendo—, y muy recientemente hemos sido testigos de uno de ellos ocurrido en esta misma cámara.»

«No existe apartado alguno de la Carta—dijo—que pueda justificar la consideración de este asunto por el Consejo de Seguridad.» Hizo hincapié en que la Carta indica que nada autoriza la intervención de la O. N. U. en los asuntos internos de un Estado y que «la palabra nada significa exactamente.»

«Portugal no tiene disputas con Liberia ni Liberia con Portugal», declaró. Y a continuación expresó la vehemente protesta de su Gobierno contra la iniciativa liberiana, que, dijo, hace objeto de burla a la letra y el espíritu de la Carta. Aseguró que en cuestiones internas o de orden público Portugal no necesita la simpatía de Liberia ni tolera su interferencia.

El Consejo aplazó su debate sobre Angola para continuar el próximo martes por la tarde.—Efe.

## FUERON EXTRANJEROS LOS QUE PROVOCARON LOS DESORDENES EN ANGOLA

Lisboa, 11.—El ministerio portugués de Territorios de Ultramar informa que se han producido desórdenes «intertribales» en el distrito de Malange (Angola) el pasado mes de febrero. Se culpa de los desórdenes a agitadores que penetraron clandestinamente en el territorio.

Un comunicado publicado por el ministerio señala que no se puede fijar el número de víctimas, debido a la tradicional costumbre de los nativos de ocultar sus muertos.

Algunos de los agitadores han regresado al país de que procedían, añade el comunicado, que no cita ningún país determinado.

La población del distrito de Malange ha detenido a cuatro agitadores y los ha entregado a las autoridades.

Añade dicho comunicado que las investigaciones ordenadas inmediatamente por el gobernador general de Angola, Alvaro da Silva Tavares, continúan realizándose, pero es posible declarar que sus primeros resultados han probado ampliamente los siguientes puntos:

- 1 La intervención de agentes extranjeros dentro y fuera de Angola en la preparación y realización de las acciones llevadas a cabo.
- 2 La conexión de los agentes provocadores con organizaciones comunistas y otras similares.
- 3 La explotación de la ingenuidad de las personas envueltas en los disturbios, haciéndoles creer que con el uso de drogas y amuletos quedarían inmunizadas contra la acción de los defensores del orden.
- 4 El empleo de armas de fuego, de origen checo, algunas de ellas automáticas.—Efe.

## LA R. A. U. PROHIBE LA PROSTITUCION

Damascos, 10.—La prostitución va a ser suprimida en la República Árabe Unida. El presidente Nasser ha publicado un decreto-ley en el que prohíbe la prostitución en el plazo de seis meses en la provincia del Sur e inmediatamente en la provincia del Norte.

### D. Zoilo Bermejo Hernanz

Brigada especialista de la Base Mixta Que falleció en Segovia el día 13 de marzo de 1960. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

El funeral que se oficie el día 13, a las nueve, en la parroquia de Santa Eulalia, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado.

### La familia,

Agradecerá la asistencia a tan piadoso acto.

Rendimientos alcanzados en ganado porcino: a los 7 meses de su nacimiento, 140 kilos.

Piensos complementarios **biona**

No más contratiempos por la mala calidad de las harinas de pescado.

Piensos complementarios **biona**

Para sus corderos. Para sus ovejas. Preparado especialmente por la marca **biona**

Piensos complementarios **biona**

Ganadero de cebsa porcina: Alimento a sus ganados técnicamente.

Máximos beneficios. Piensos complementarios **biona**

Piensos complementarios **biona**

Con el pienso consumido por dos cerdos, puede cebar casi tres **biona**

Piensos complementarios **biona**

Piensos complementarios **biona**

Exclusiva de venta Almacenes Fernández, San Facundo, 1. Plaza los Huertos (frente a Correas). Teléfono 26-97.